

محاسن

د قرآني زده کړې او پوهنې لړۍ

۲۲

# محسن تفسير

له قرآنه يو څرک

Ketabton.com  
۱۱۴ ن «ناس» سورت

ليک او څېړنه :

احمد حسين «عنایت»

بسم الله الرحمن الرحيم  
د لوراند او لورین الله په نامه  
سورة الناس

د ناس سورة تشریح  
لیک او خپرنه:  
احمد حسین عنایت

د ناس سورة (۱۱۴)

**سریزه:** د «ناس» سورت مکي دی چې (۶) آیتونه یوه رکوع لري، په تلاوت کې (۱۱۴) په نزول کې (۲۱) سورة دی د «فلق» له سورة څخه وروسته نازل شوی دی. ددې سورة نوم «ناس» د هغه له لومړي آیت څخه اخیستل شوې، چې د «ناس» کلیمه ددې سورة په پنځو آیتونو کې تکرار شوې ده.

د دې سورت د نزول د زمانې او ځای په اړه هم لکه څنگه چې مخکې مو د نورو سورتونو په ترڅ کې ورته نغوته کړې، د نورو ډېرو سورتونو په څېر ددې سورة د نزول په اړه هم د مفسرینو تر منځ اختلاف دی چې ځېنې دا سورت مکې گڼي او ځېنې یې مدني گڼي. او دا اختلاف د هاغو روایتونو پر بنا دی چې ددې سورت د نزول د سبب په اړه نقل شوي دي چې روایتونه یې په مختلفو تفسیرونو کې راغلي دي چون واضح او ثابت نه دي او بیا ذکرول یې اړین نه دي، خو د یوې خبرې یادونه اړینه بولم هغه دا چې ددې سورت د تلاوت د ضرورت په نظر کې نېولو سره د حضرت رسول اکرم<sup>(ص)</sup> له لور په مختلفو وختونو او موقعیتونو کې مختلفو خلکو ته د څیزونو له سره د پالونکي څښتن دُرشل ته د پناه وړلو تلقین شوی دی او په مختلفو مهالونو او مقامونو کې یې بار بار دا سورة هم لکه د مخکیني سورة په څېر د وخت له تقاضا سره سم تلاوت کړی دی نو هر چا چې هره واقعه نقل کړې، او یا د هر چا له قوله چې هره واقعه روایت شوې دا

سورت يې د هماغې زمانې له پېښې او مکان سره سم نازل شوی او اړوند گڼلی دی. خو سمه او جوته خبره داده چې دا سوره لکه څنگه چې په پیل کې وویل شول مکي دی او له دې سره سره د سوره په مضمون کې له غور کولو سره هم دا محسوسېږي چې دا سورت لکه د مخکیني سوره په څېر د مکې د ابتدایي دور له نازل شوو سورتونو څخه دی. او همدا راز د ډیرو روایتونه له مخې دا سوره او د فلق سوره یو ځای نازل شوي دي او د ډیریو له نظره د فلق سوره مکي دی نو دا سوره هم مکي گڼل کېږي.

موږ سره له دې چې د قرآن په آیتونو کې د ځیرنې او تدبر پر مهال په مختلفو روایتونو او نقلونو کې د ځان ښکېلول، د مهال او ځواک او ژواک پر باد کېدل او تلف کېدل گڼو، او زموږ له لیده په قرآن کې د ځیرنې او تدبر سمه او بهتره طریقه پخپله د قرآنکریم آیتونو ته مراجعه کول دي او د آیتونو د څېړنې او تفسیر پر مهال د قرآن له نورو اړوندو آیتونو څخه مرسته اخیستنه سمه او اړینه گڼو، چې دا طریقه د قرآنکریم د تفسیر او څېړنې لپاره تر ټولو غوره او اړینه طریقه ده. خو بیا هم که څوک لېوال وي په دې اړه دې د بېلگې په توگه د «مولانا مودودي» تفهیم القرآن ته مراجعه وکړي، چې نوموړي په دې اړه، ددې سوره اړوند ډېر روایتونه نقل کړي او ورسره جوخت یې خپل نظر هم څرگند کړی دی.

### له مخکیني سوره سره اړیکه او د سوره د منځپانگې چورلیخ:

د دوو سورتونو «فلق» او «ناس» هم غږي او د موضوع ورته والی له ډېرو اړخونو څرگند دی. دا سورتونه چې «معوذتین» نومول شوي او قرآن، پالونکي څښتن ته له پناه وړلو سره ختموي. هر دواړه سورتونه د «قل» له فرمان سره چې رسول اکرم [یا هر وړ مسلمان] ته خطاب دی پیل شوي او له

هاغو شرونو څخه د مصئونیت او ژغورنې طریقه څرگندوي، چې د رسالت او هدایت په مسیر او لارلیک کې شتون لري. د مؤمنینو د حفظ او ساتنې یوازینی وسیله او له مختلفو انحرافونو او شرک او کفر او نفاق څخه د هغوی د عقیدو او ایمان پاسوال، په دې دوو سورتونو کې پالونکي څښتن [رب] ته آگاهانه پناه وړل معرفي شوي دي. له دې توپیر سره چې د فلق په سورت کې له خارجي شرونو یادونه کوي او د ناس په سورة کې له داخلي شرونو څخه چې ځمکه او بستر یې د انسان په نفس کې دننه ځای لري او له خارجي وسوسو څخه منفعل او اغېزمن کېږي. انسان تل له شیطاني وسوسو سره مخامخ دی، او جن او انس شیطانونه هڅه کوي د هغه په قلب او روح کې نفوذ وکړي، په هره کچه چې په علم کې د انسان مقام پورته لاړ شي او موقعیت یې په ټولنه کې دروند او ډېر شي، د شیطان وسوسې زیاتې او شدیدې کېږي، چې هغه له سمې لارې کوږ کړي او له عالمي فساد سره عالم پر باد کړي. دا سورة رسول اکرم (ص) او د هغه رښتینو او وړ پلویانو ته فرمان ورکوي چې د ټولو وسوسه گرانو له شره خدای تعالی ته پناه یوسي.

ددې توضیح چې د ځېنو شرونو سرچینه او بنسټ د انسان له وجوده خارج وي او د سړي له کړنو څخه مستقل او خپلواک پر هغه واردېږي، چې دا ډول شرونه یې د فلق په سورة کې له ورته او متشابه تعبیرونو سره ښوولي دي چې د مختلفو خارجي شرونو لپاره یو مثال او معیار وي: د ټولو هاغو هر څه له شره، چې خدای تعالی خلق کړي او کېدای شي [په نسبي توگه] انسان ته پېښ شي خدای ته پناه وړي [من شر ما خلق]، همدا راز د نغاړونکي، خپرې، مسلطې، یرغلگرې او برلاسي تیاره له شره [وغاسق اذا وقب] چې له هر ډول ظلم او ضلالت څه یو تعبیر دی؛ هغه مهال چې پر سړي برلاسي او غالب شي. او په غوتو کې د ساحرانه پوکوونکو له شره، چې د خلکو د پرگنو د فریب او فساد لپاره د شرک او جهالت د فرهنگ له تبلیغاتو، مکرونو او

تزویرونو څخه یو تمثیل دی [ومن شر النفاثات فی العقد] تر د هاغه حاسد له شره چې پټ او ویده جهالت یې وینې او څرگند شوی وي [من شر حاسد اذا حسد]. له دې ټولو شرونو څخه کېدی شي «رب الفلق» ته له پناه وړلو سره خپل ځان مصئون او خوندي کړي، چې د تیارو د پردو بېرته کوونکی او د بنکارندو د ودې او نجات د نور او رڼايي لوړوونکی او څرگندوونکی دی، دا تنگي او تیاره پردې کېدی شي د عالمیانو د [رب] پالونکي څښتن، د هدایت نور ته له توسل سره له منځه یوړلې شي، چې د رڼا راوړونکی او تیارو د پردو څیرې کونکی او بېرته کونکی دی.

خو نورې پردې هم شتون لري چې د سړي زړه پوښوي او له دننه د هغه د زړه رڼا ته کیږدی وهي. دا داسې یو شر دی چې د انسان له سرکین او سرغاړي نفسه سر وهي او له دننه هغه بیمار او ناروغوي. دا سمه ده چې انسان فطرتاً سپېڅلی او سالم دی او نشي کېدی پخپله د شرونو پیلیزه او سرچینه وي، خو داسې پنځول شوی دی چې د خیر او شر دواړو په نسبت اغېز منونکی او قبلوونکی اوسي. پر دې بنا د پټو او بنکاره [من الجنة و الناس] عاملونو او لاملونو د وسوسو او القاء گانو په مقابل کې خپل ځان بایلي، چې له مختلفو رنگونو، طرحو او تدبیرونو سره له شا او مخکې پر هغه واردېږي او سینه یې ددې وسوسو په تحریک د حرص او حسد او د ژورو تورو تیارو کندو او غارونو له دوپچنې هوا تنفس کوي او د کینې او دښمنۍ او د ځناورتوب په فضا کې وده کوي:

مَنْ شَرَّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ. الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ.

د انسان په ژوند کې پرې ډېر مصیبتونه او شرونه لکه نیز [سیلاو]، زلزله، جګړ، توپان، اورغورځي او نور.. راځي، چې خارجي او عارضی زمينه او ډگر لري. خو کله کله مصیبت او شر د میکروب له

لارې د هغه په دننه کې خاله جوړوي او په وجود کې دننه يې خای نیولی وي او هلته په پټنځای کې د یرغل د موقع په تمه چمتو او تیار ناست وي، او که د انسان دفاعي ځواک لږ شوی وي، ناروغي يې له پښو غورځوي. د هر دواړو شرونو په مقابل کې، انسان کولی شي خپل ځان وساتي. د هاغو په وړاندې چې خارجي دي کولی شي اسبابونه او وسيلې په کار واچوي او له خپله ځانه مراقبت او ساتنه وکړي. او د هغوی په وړاندې چې داخلي دي کولی شي خپل ژغورندويه دفاعي ځواک تقويه کړي او له قوي او سالم جسم سره د میکروبي القاء شوو زهرجنو توکو په مقابل کې مقاومت کوي.

د فلق سوره د لومړنۍ ډلې شرونو د معرفي کولو په مقام کې او د ناس سوره د دویمې ډلې شرونو د معرفي کولو په مقام کې برېښي. هغه څوک چې د الهي هدايت کتاب پای ته رسوي، خپل پالونکي څښتن [رب] ته له پناه وړلو سره کولی شي له هر دواړو ډولو شرونه څخه، چې د انسان د هدايت په لارليک کې شتون لري، خپل ځان مصئون او خوندي کړي.

دا سوره چې د قرآن په پای کې خای لري، له ځانه د مخکیني سوره پر اړیکې سربېره، د قرآن له لومړي سوره [حمد] سره هم یوه ظریفه او غوريالې اړیکه لري، چې د وينا چورلیز يې، په هر دواړو سورتونو کې د خدای تعالی پر ربوبیت، الوهیت او مالکیت څرخي:

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ . مَلِكِ النَّاسِ . إِلَهِ النَّاسِ . ...

او د حمد په سوره کې:

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ . الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ . الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ . مَالِكِ

يَوْمِ الدِّينِ .....». په دې ترتیب د قرآن کریم پیل او پایله له یوه حقیقته چې

خالص «توحید» دی خبره کوي.

## د سورت متن او د لغتونو ترجمه:

<p>أَعُوذُ = پناه وړم، پناه غواړم - عُوذُ = له شړه پناه اخیستنه، د پناه وړکوونکي په حریم کې ننوتل - رَبِّ = پالونکي څښتن، پروردگار، - نَاسِ = خلک، پیژاندي وگړي - مَلِكِ = پادشاه، حکمران، واکمن، د اختیار خاوند، خاوند، څښتن - إِلَهٍ = خدای، معبود، معشوق، نمائشي - وَسَوَاسٍ = په بیا بیا وسوسه کوونکي، په ځلونو او تکرار له پیژاندي او یا ناپېژاندي لاملونو په توسه لمسونه او پارونه - خَنَاسٍ = غلچکی یرغلگر، مخکې او شاته تلونکی، پټ او ښکاره کېدونکی، شته او نشته کېدونکی، پټېدونکي را پټېدونکي، خړپ او تړپ کوونکی، پرله پسې ستنبېدونکی - يُوسُوسُ = وسوسه کوي، وسوسه اچوي - صُدُورٍ = زړونه، سینې، د انسان روحي ظرفیت - جِنَّةٍ = پټ، پردی، نابلد، ناپېژاندي وگړي او لاملونه -</p>	<p>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ﴿١﴾ مَلِكِ النَّاسِ ﴿٢﴾ إِلَهِ النَّاسِ ﴿٣﴾ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَاسِ ﴿٤﴾ الَّذِي يُوسُوسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ﴿٥﴾ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿٦﴾</p>
--	--

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ﴿١﴾

ووایه: د خلکو رب<sup>(۱)</sup> [پالونکي څښتن] [= د هغوی حقيقي ارباب او د اختیار خاوند]

ته پناه وړم،

مَلِكِ النَّاسِ ﴿٢﴾

[همدا] د خلکو مالک او واکمن ته،<sup>(۲)</sup>

إِلَهِ النَّاسِ ﴿٣﴾

[همدا] د خلکو حقيقي معبود [او خدای] ته،<sup>(۳)</sup>

قُلْ	أَعُوذُ	بِرَبِّ	النَّاسِ	مَلِكِ	النَّاسِ	إِلَهِ	النَّاسِ
ووایه	زه پناه وړم	پالونکي څښتن ته	د خلکو	پادشاه	د خلکو	خدای	د خلکو

مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَاسِ ﴿٤﴾

د پټېدونکي<sup>(۴)</sup> [= تل مخ ته راتلونکي او شاته تلونکي] وسوسه گر<sup>(۵)</sup> له شړه،

## الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ﴿٥﴾

هاغه چې د خلکو په سینو کې وسوسه اچوي،<sup>(٦)</sup>

## مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿٦﴾

[که] له جن [= ناپېژاندو عواملو] وي او که [له خپلو] خلکو<sup>(٧)</sup>

مِنَ	شَرِّ	الْوَسْوَسِ	الْحَنَاسِ	الَّذِي	يُوَسْوِسُ	فِي
له	شره	د وسوسه اچوونکي	غلچکي يرغلگر	هغه چې	وسوسه اچوي	په ..... [کې]

صُدُورِ	النَّاسِ	مِنَ	الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
سینو... [کې]	د خلکو	له	جن [ناپېژاندو]	او خلکو [پېژاندو]

### د سورت د مفرداتو لنډه تشریح:

١ - دا سمه ده چې ربوبیت [ارباب او د اختیار خاوند توب] د خواک او قدرت له درې گونو څوکو څخه یوه ده، خو انسانانو عمدتاً د نورو دوو څوکو نماینده گان هم د خپل «ارباب» په توگه نېولي دي؛ قرآن د یهودیانو او مسیحیانو په اړه راوړي دي چې «خپل احبار او رهبان یې د خدای پر خای «ارباب» نیولي دي» [توبه ٣١(٩:٣١)]. یوسف خپلو دوو زنداني ملگرو ته وویل: «آیا مختلف اربابان بهتر دي یا پر ټولو مسلط او برلاسی یو خدای؟» [یوسف ٣٩(١٢:٣٩)]. د خدای تعالی په فرمان کې د اسلام پیغمبر ته هم د اهل کتاب سره د وحدت لپاره یو له دريو وړاندیز شوو شرطونو همدا، یو د بل ارباب نه نېول دي [آل عمران ٦٤(٣:٦٤)]. هېڅ یو مؤحد مجاز نه دی پیغمبران او پرېستې خپل ارباب ونیسي [آل عمران ٨٠(٣:٨٠)]. «رېیون»-و [یا ربانیونو] خدای تعالی د خپل واقعي ارباب په توگه پېژاند [مائده ٤٤(٥:٤٤)] او ٦٣(٥:٦٣)، او پیغمبرانو خپلو پلویانو او پیروانو ته ویل: تاسو پخپله د آسماني کتاب له تعلیم او تدریس سره رب پېژندی شی [آل عمران ٧٩(٣:٧٩)]. له فرعون سره د موسی<sup>(٤)</sup> ټولې محاورې د ربوبیت پر سر وې، نه الوهیت [شعراء ٢٣(٢٦:٢٣) تر ٢٨]، او له ابراهیم<sup>(٥)</sup> سره د نمرود ټوله دېسمني او دلیل راوړنه د ربوبیت په اړه ول «أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِي حَاجَّ إِبْرَاهِيمَ فِي رَبِّهِ أَنْ آتَاهُ اللَّهُ الْمُلْكَ إِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّيَ الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ قَالَ أَنَا أُحْيِي وَأُمِيتُ قَالَ إِبْرَاهِيمُ فَإِنَّ اللَّهَ يَأْتِي بِالسَّمْسِ مِنَ الْمَشْرِقِ فَأْتِ بِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ فَبُهِتَ الَّذِي كَفَرَ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ» [بقره ٢٥٨(٢:٢٥٨)].



آیا [د] هاغه چا [ماجرا] ته دې پاملرنه کړې چې [د تکبر او خواک له دريځه] له ابراهيم سره يې د هغه د پالونکي څښتن په انکار کې محاجه [او استدلال] وکړ؟ سره له دې چې هغه ته واکمني خدای ورکړې وه! هغه مهال چې ابراهيم وويل: زما پالونکی څښتن هاغه څوک دی چې [پرله پسې] ژوند بڼې او [د زورتيا د قانون مطابق] مړه کوي يې. [نمروود] وويل: زه يم چې ژوندي کوم او مړه کوم! ابراهيم وويل: نو [چې داسې ده] خدای تعالی لمر له ختيزه راخېژوي، نو [که ته د هستۍ چلوونکی او واکمن يې] ته هغه له لوېديزه راوڅېژوه! نو [له دې استدلال سره] هغه چې انکار يې کړی وو [مات او] هک پک شو. او خدای ستمگر خلک [د نېمکرغۍ او برياليتوب] موخې ته نه رسوي.

د شمېر له لیده د «رَبِّ» نوم د «الله» له نوم وروسته په يوازې توگه په قرآن کې د خدای تعالی د کارول شوو ټولو نومونو سره [پرتله له الله] برابر دی؛ د «رَبِّ» نوم د رَبِّ له رېښې [د اختيار خاوند او د اداره کوونکي ارباب په معنا] ۹۸۰ ځلې، او د رَبِّو له رېښې [د روزونکي، وده ورکوونکي او اوچتونکي په معنا] ۲۰ ځلې، په ټوله کې ۱۰۰۰ ځلې په قرآن کې تکرار شوی دی، په زړه پورې دا چې د «الله» نوم هيڅکله له ضمير سره نه دی راغلی، خو د رَبِّ نوم [په ۹۷۰ موردونو کې چې خدای ته نسبت ورکول شوی] په ټوله کې له ضمير سره يا د مضاف په بڼه راغلی دی. [لکه: رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ] او يوازې دوه ځلې له نورو صفتونو سره په ترکيب کې ذکر شوی دی [رَبِّ غفور، رَبِّ رحيم].

ربوبيت، لکه مدیریت، علمي او مربي گري دوه اړخيز چار دی او پر يو ډول دوه اړخيزي اړیکې او تبادلې دلالت کوي، له دې کبله «رَبِّ» هيڅکله په خپلواکه بڼه له ضمير يا مضاف پرته په قرآن کې نه دی راغلی. ه شرکين ددې مستقيمي او نېغې اړیکې له نفې کولو سره، واسطو او نورو عواملو ته متوسل کېدل او هغوی يې د خدای په نزد خپل شفيان گڼل.

۲ - ملوکیت د توحيد د مثلث له دريو گوتونو څخه يو گوت دی. ددې کليمې مشتقونه لکه: مَلِك [پادشاه، ټولواک]، مَلِك، مُلک، مالک، مَلَک، ملائکه، او ... په ټوله کې ۲۰۶ ځلې په قرآن کې تکرار شوی دی چې د پام وړ شمېر دی، چې د خدای «مالک» والی، د هستۍ د جهان په تصرف، واکمنی او حکم چلونه کې د هغه خواک او قدرت څرگندوي. دا جملې چې د آسمانونو او ځمکې مُلک منحصرأ خدای ته

اړوند دی [وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ - لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ] ۲۲ ځلې په قرآن کې راغلي دي. همدا راز ټينگارونه لکه: بِيَدِهِ الْمُلْكُ [ملک د هغه د قدرت په لاس کې دی]، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ [د هغه لپاره په ملک کې شریک نشته] دا ډول مطلقه توانايي او ځواکمني بيانوي. که هم يو چا له ملک څخه کومه برخه او سهم وړی وي او له هغه پر یوې برخې تصرف او لاسرسی ولري، يو بخشش او لورونه ده چې خدای تعالی موقتاً په لنډمهالې توګه په اختیار کې ورکړې ده: «وَاللَّهُ يُؤْتِي مُلْكَهُ مَنْ يَشَاءُ» [او الله خپل ملک هر چا ته چې وغواړي - «د يو لړ نظامونو مطابق» - ورکوي]. دلته د ملک معنا همدا واکمني، بولندويي او حکم چلونه ده.

په قرآن کې خدای تعالی ملک هم نومول شوی دی، چې «د هستۍ د جهان د پادشاه يا ټولواک» مفهوم لري. هغه هم بې نهایت مقتدر مطلق پادشاه [مَلِيكٍ مُّقْتَدِرٍ]. خو له کومې چې د تاریخ په اوږدو کې معمولاً پادشاهان په ناحقه واک ته رسېدلي دي، هغه «مَلِكُ الْحَقِّ» نومول شوی دی او له کومې چې ډیری وخت سلطانان او واکمنان له واکه په ناسمې ګټې اخیستو سره تورن، ناپاک او فاسد ول، خدای تعالی «مَلِكُ الْاُدُّوسِ» [بې نهایت پاک او سپېڅلی پادشاه] معرفي شوی دی. نو بې جته نه دی چې د قرآن آخرین سوره داسې يو پادشاه ته له پناه وړلو سره نېکه پای او حُسن اختتام ومومي.

هغه یوازې ملک الناس [د خلکو پادشاه او ټولواک] په دنیا کې نه دی، د جزا ورځ هم د هغه پر حکم او فرمان چلېږي او هغه «مالک یوم الدین» [د جزا د ورځې حکم کوونکی او نیاومن] دی. که په دنیا کې یې په لنډمهالې توګه په انتخاب کې اختیار او اراده مور ته عنایت کړې او بېلې ده، مطلقه ملوکیت یې په آخرت کې څرګندېږي. «لَمَنْ الْمَلِكُ الْيَوْمَ لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ» [د نن ورځې مالکیت د چا دی؟ د برلاسي واحد خدای]. که څوک د ټولو څیزونو مطلق مالکیت د خدای په انحصار کې وګڼي او د قدرت او ثروت د اربابانو او دنیا پالو پانګوالو د اعتباري مالکیت لپاره اصالت قائل نه وي، د توحیدي مثلث په پېژندنه کې یې مهم ګام اوچت کړی دی.

۳ - «آله» یو لغت دی چې د هر هغه څه لپاره چې انسان یې د معبود په توګه نیسي، که هغه حق وي یا باطل وي، استعمالېږي. خو «الله»، له معرفه

الف او لام سره «اله» [معبود]، له واحد خالق څخه یو تعریف دی چې د نمانځنې لپاره یوازینی وړ معبود گڼل کېږي. د ټولو پیغمبرانو بلنه او د «شک او توحید» په مبارزه کې اصلي مسئله د «ډېرو خدایانو» په مقابل کې «د یو خدای» تبلیغ دی. په الوهیت کې بله مهمه نکته، جامعیت او له هغه څخه د انحراف ډول ډول والی دی؛ د حان پالو الهه د هغوی د خپل نفس هوا ده [فرقان ۴۳ (۲۵:۴۳) او جاثیه ۲۳ (۴۵:۲۳)]، د یو شمېر کسانو لپاره: خوشکی [طه ۸۸ (۲۰:۸۸)]، بُت [انبیاء ۳۶ (۲۱:۳۶)]، پیغمبران [نحل ۵۱ (۱۶:۵۱) او مائده ۷۳ (۵:۷۳)] او نور مختلف ډوله الهه گانې وې او دي چې کولی شي د هنر، علم، ورزش په نومیالیو کې او هر هغه څه چې د انسان د زړه څښتن شي او هغه پر حان مین کړي، څرگند شي. قرآن ددې شرکونو په ستاینه کې ذکر کړی دی: «ځېنې له خلکو د خدای پر خای ورسره شریکان، ساري او مل نیسي او هغوی لکه د خدای په څیر خوښوي او مینه ورسره کوي! خو هاغو کسانو چې [رښتیني] ایمان راوړی دی تر ټولو زیاته دوستي له خدای سره لري» [بقره ۱۶۵ (۲:۱۶۵)].

د شري ټولني هيڅکله له نمانځنې او پالنې خالي نه دي، اصلي ستونزه، په نمانځنه کې شراکت او له توحیده انحراف دی. داسې برېښي چې په خدای پیژندنې، اسلام پیژندنې یا قرآن پیژندنې کې هر راز څېړنه او تحقیق ددې مثلث له دقیقې او له څیر پیژندنې پرته شونی نه دی او هیڅ یو ایمان به ددې مفهومونو معنایي اوجې ته له تسلیم مخکې د قبلېدو وړ واقع نه شي.

۴- د «خَنَس» کلیمې د پوهېدو لپاره په قرآن کې له یوازیني بل مورد څخه، چې دا کلیمه په [تکویر ۱۵ (۸۱:۱۵)] سوره کې راغلې ده، کېدی شي مرسته واخېستل شي: «فَلَا أُقْسِمُ بِالْخَنَسِ . الْجَوَارِ الْكُنَسِ .». د «جوار» کلیمه پر جریان او حرکت درلودلو، او د «کُنَس» کلیمه پر پوښل شوي او پټ شوي دلالت کوي. گواکې خَنَس د شیطان له تلپاتې وسوسه گریو څخه وي چې منشا او سرچینه یې ناڅرگنده ده او لکه د اعتیاد او روږدیتوب په څېر ځي او راځي او لاس نه اخلي [والله اعلم]. د هاغو کسانو حالت چې یو څیز ته وسواس او حساسیت ولري کېدی شي د شیطاني وسوسو د پوهېدو لپاره یو مثال وي.

۵ - د وسوسې فعل سربېره پر دې سوره، په دوو نورو سورتونو [اعراف ۲۰ (۷:۲۰)] او طه ۱۲۰ (۲۰:۱۲۰)] کې شيطان ته، او د [ق ۱۶ (۵۰:۱۶)] په سوره کې د انسان نفس ته نسبت ورکړل شوی، چې البته دا هم د شيطان القاء ده نو کېدی شي وسوسه هم د انسان په نفس کې د شيطان سينگارونې او لمسونې او غولوونکې وعدې وگڼل شي چې هغه له توحیدي [مثلث: ربوبيت، ملوکيت، او الوهيت] پناهځای څخه د دنيایي معبودانو، اربابانو او مالکانو لور ته سوق کوي.

۶ - د صدر يا صدور اصطلاح، په ټولو ۴۴ موردونو کې چې [مستقل يا له ضمیرونو سره] په قرآن کې راغلې ده، مجازي معنا لري او نشي کېدی د هغه نسبت د سینې قفسې ته ورکړل شي. د انسان صدر، د هغه همدا روحي ظرفیت دی چې د قرآن په تعبیر، [ضيق صدر يا سعه صدر] تنگ لیدی يا د پراخ لید لرونکی کېږي [ان شراح ۱ (۹۴:۱)، حجر ۹۷ (۱۵:۹۷) او نور موردونه]، شفا مومي [توبه ۱۴ (۹:۱۴)، یونس ۵۷ (۱۰:۵۷)]، او مرضونه لکه: ویره [حشر ۱۳ (۵۹:۱۳)]، کبر [غافر ۵۶ (۴۰:۵۶)]، نیاز [حشر ۹ (۵۹:۹)]، پتچاري [نمل ۷۴ (۲۷:۷۴)]، غافر ۱۹ (۴۰:۱۹) او...، د بښني [اعراف ۴۳ (۷:۴۳)] او شيطان پکې ننوځي [ناس ۵ (۱۱۴:۵)]، خدای تعالی سینې آزمایي [آل عمران ۱۵۴ (۳:۱۵۴)] او خپل آیتونه په هغې کې نښاسي [عنکبوت ۴۹ (۲۹:۴۹)] او .... په دې ترڅ کې ۱۲ ځلې په قرآن کې د سینو پر ذات د خدای پر علیم والي ټینگار شوی دی.

۷ - د آدمیانو اصلي نوم «ناس» دی، چې یوازې همدا د هغه د نورو نومونو [بني آدم، بشر، بریه، انس او انسان] له مجموعې څخه کابو دوه برابره په قرآن کې تکرار شوی دی [کابو ۲۴۳ ځله]، ناس عام عنوان دی، لکه «مردم» په فارسي ژبه کې، یا «قوم» په عربي ژبه کې، یا «خلک او ولس» په پښتو ژبه کې. په قرآن کې ۱۹ ځلې د «يَا أَيُّهَا النَّاسُ» خطاب راغلی دی. یعنې ای خلکو، چې په مجموع کې عرب، عجم، ترک او فارس، افغان او هندي او شرقي او غربي .... ټول رانغاړي.

«ناس» له «انسان» [او انس] سره توپیر لري؛ ناس د «نوس» له رېښې او انسان د «انس» له رېښې دی. د نوس په کلیمه کې نوسان یعنې تحرک او پویایي او خوځښت او غورځنګ نغښتی او پټ دی؛ دې موجود له ډېر پخوا [له زرگونو کلونو] راهیسې، غرونه او دښتې او سیندونه او دریاونه وهلي دي

او توانېدلي دي، ټولو لویو وچو ته لېږدېدنه او مهاجرت وکړي او له همدې ځیرنې، څېړنې، لټې او هڅې په توسه د ځمکې له اتموسفېره خارج شوی او افلاک ته یې سر رسېدلی دی!

خو د انسان [او انس] کلیمه له انس نېولو سره له یوې کورنۍ ده، انس او الفت، احساسات او عواطف او آشنایي ته لېوالتیا او ټولنیز ژوند او پخپلو کې د یو بل شاوخوا ته راټولېدل او خبرې اترې او وینا کول د انسان له ځانگړتیاو دي [احزاب ۵۳ (۵۳:۳۳)، نور ۲۷ (۲۷:۲۴)]، د ناس په کلیمه کې، د آدمي ټولنیز هویت او ځانگړتیا او د انسان په کلیمه کې، د هغه جسمي او روحي جوړښت او خپلواک فردي شخصیت، مثبت یا منفي، تر نظر لاندې دی. ناس او انسان متقابلې کلیمې لري؛ «ناس» تل د «جن» او انسان تل د «جان» په مقابل کې راغلی دی. لکه: «خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ. وَخَلَقَ الْجَانَّ مِنْ مَّارِجٍ مِنْ نَارٍ.» [رحمن ۱۴ (۵۵:۱۴) او ۱۵]. انسان یې [په کوزه گری او خاورین لوبښو جوړونه کې کارېدونکي] کودرې په څېر له وچې خټې څخه وپنځوه، او جن یې د اور له گډولې [او ترکیب] [= خالصه انرژي - بې لوگي اور].

ویل کېږي جان د جن جمع دی چې پر یو ډول ناپېژاندی، پردېوالي او نامأنوسوالي دلالت کوي، په زړه پورې دا چې په قرآن کې یې مار او اژدها هم [د موسی د عصا په بدلېدو کې] «جان» نومولی چې د هغه له پټ، ناغوښتي او ډاروونکي شتون څخه یو انځور دی. [نمل ۱۰ (۱۰:۲۷)، قصص ۳۱ (۳۱:۲۸)].

«انسان» د آدمي د نوع پر ذاتي ځانگړتیاو او «انس» د هغه پر فرد دلالت کوي او په قرآن کې د «انس» کلیمه ۱۴ ځلې د «جن» [د جان مفرد] په مقابل کې راغلي ده. ناس خلک دي او جنه پر پردیتوب یا ناپېژندل شوو موجوداتو او د عواملو دلالت کوي. د پیغمبرانو منکرانو هغوی ساحر، کاهن او مجنون، او د اسلام د پیغمبر هم مهالو د شرکینو هم هغه جن وهلی او مجنون نوم اووه، مقصد یې دا وو چې خبرې یې د خلکو د خبرو له جنسه نه دي، بلکې دیو او دد او پیری او ناپېژاندو موجوداتو یې په روح کې حلول کړی دی. [مؤمنون ۲۵ (۲۵:۲۳) او ۷۰ (۷۰:۲۳)، سبأ ۸ (۳۴:۸)]. خو خدای تعالی ورتنه ځواب ورکوي: آیا اند نه کوي چې د هغوی په هم کلام ملگري کې هیڅ گډوډي او بې سدي

ن شته او هغه له څرگند خبرداروونکي پرته نه دی [اعراف ۱۸۴ (۷:۱۸۴) او سبا ۴۶ (۳۴:۴۶)] - «أُولَئِكَ يَتَفَكَّرُوا مَا بِصَاحِبِهِمْ مِنْ جَنَّةٍ إِنَّهُ هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ مُّبِينٌ».

په «جَنَّة» کليمه کې د وهمونو او خيالونو پر بنسټ عقېدې او باورونه هم شاملېږي؛ ه شرکينو له همدغو بي بنسټو عقيدو او باورونو سره د خدای او د هاغو تر منځ چې نمانځل يې [له بتانو نېولي تر طاغوتانو او فرعونانو]، يو نسبت ټينگه او هغوی يې د خدای سپوری، د خدای واسطه، د خدای زوی او... گڼل: [صافات ۱۵۸ (۳۷:۱۵۸)] - «وَجَعَلُوا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ نَسَبًا وَلَقَدْ عَلِمَتِ الْجِنَّةُ إِنَّهُمْ لَمُحْضَرُونَ». په لنډه توگه ویلی شو: «ناس» د «جَنَّة» په وړاندې، «انس» د «جن» په وړاندې او «انسان» د «جان» په مقابل کې دی.

### د ناس سوره د ټولو [۱ - ۶] آیتونو بشپړه تشریح:

مرحوم شریعتي به دا خبره ډېره کوله چې قرآن له خدای سره شروع کېږي او له «ناس» [خلکو] سره ختمېږي؛ له خدای سره پیل کېږي او له خلکو سره بشپړېږي. دا آسماني کتاب، چې د الله له نوم سره پیل کوي، له داسې یو سوره سره چې هم نوم یې او هم وروستی کليمه یې «ناس» ده، پای ته رسېږي. په دې سوره کې، د هغه له لنډوالي سره سره، پنځه ځلې د ناس کليمه تکرار شوې ده. دا کليمه په ټول قرآن کې ۲۴۳ ځلې راغلې چې پنځه ځلې یې په همدې لنډ سوره کې راغلې یعنې په دې سوره کې تر ټولو زیات تمرکز پر خلکو دی. او په زړه پورې دا چې په دې ترتیب د قرآن کریم پای د هغه پیل ته بېرته ستیږي.

قرآن کریم څه ډول پیل شوی دی؟ «بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ...».

اولوهیت: بسم الله؛ ربوبیت: رب العالمین؛ مالکیت او ملوکیت: مالک یوم الدین؛ او په دې سوره [ناس] کې څه وايي؟ **قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ. مَلِكِ النَّاسِ. إِلَهِ النَّاسِ... قرآن د ربوبیت، اولوهیت او**



ملوکیت له مثلث سره پیل کېږي او له همدې مثلث سره هم پای ته رسېږي. اصلي پیغام همدا دی. توحید همدا دی. خدای تعالیٰ څه ډول پېژنو؟ آیا یوازې په الله کې تم کېږو؟ یا هغه د جهان ربّ او ارباب هم گڼو او له دې سره مل د هغه ملوکیت ته هم غاړه ږدو؟ مقصد یوازې لفظي او ظاهري اعتراف نه دی، بلکې ددې دريو نومونو معناگانو ته عملي التزام او پر ځان اړین گڼل دي.

### ولې «ناس»؟

قرآن د خدای تعالیٰ له نوم [بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ] سره پیل کېږي او د «ناس» له کلیمې سره ختمیږي. پر دې ترتیب د هدایت د کتاب په یو لور کې، خدای تعالیٰ او په بل لور کې یې خلک شتون لري. نه یوازې د قرآن وروستی کلیمه «ناس» ده، بلکې وروستی سوره یې هم، چې له لنډوالي سره یې ۵ ځلې دا کلیمه پکې تکرار شوې، «ناس» ده. که د ناس پر ځای د «هم» ضمیر کارول شوی وای، مثلاً که ویل شوی وای: «قل اعوذ برب الناس و ملکهم و الههم»، ددې کلیمې په کارونه کې سپما کېدله او جمله ساده کېدله خو هر ورو یو لامل لري چې د ناس کلیمه درې ځلې پکې تکرار شوې ده.

د قرآن په پایاني سوره کې د ناس پر کلیمې دا ډول تمرکز او ټینگار هېښوونکی دی او پوښتنه ولاړوي او نه شي کېدی په سادگي ترې تېر شي. د ناس کلیمه ۵ ځلې په دې ډېر لنډ سوره کې ځای لري. دا ډول یو نسبت بې ساري او ډېر د پاملرنې وړ او د نظر راکښونکی دی.

«ناس» څه معنا لري؟ انسان ته، دې په دوو پښو روان موجود ته مختلف نومونه اطلاق شوي دي؛ یو له هغوی «بشر» دی، «بشر» یعنی د پوتکي مخ، یا پخپله پوتکي. د حیواناتو پوتکي عمدتاً له وړیو او ویښتو سره پوښلی دی خو انسان داسې یو حیوان دی چې پوتکي یا د پوتکي مخ یې ښکاره او صاف

دی. له همدې لامله هغه ته «بشر» وايي. پر دې بنا د ظاهري او خارجي څرگندېدنې او په نظر راتلو له کبله موږ په دې نوم نومول شوي يو. بل نوم مو «بريّه» دی. موږ ته «بريّه» هم ويل کېږي: خَيْرُ الْبَرِيَّةِ [بينه ۷ (۹۸:۷)]. بريّه يعنې هغه موجود چې له عيب او نقص پرته او سپېڅلي پنځول شوی دی. درې نور نومونه هم ورته شته چې يو تر بله ورته والی لري: «انسان»، «ناس» او «انس»؛ او د هغوی په مقابل کې: «جان»، «جنّة» او «جن» دي. لومړني درې له دويمو دريو سره په تقابل کې دي او ددې تقابل له ارزونې کېدې شي د هر يو پر معنا په بهتره توگه پوه شو.

په قرآن کریم کې، هر مهال چې د سړي ځانگړنې او شخصيت مطرح وي، هغه ته «انسان» ويل کېږي. لکه: «خَلِقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَجَلٍ...» [انبیاء ۳۷ (۲۱:۳۷)] انسان له بېرې پنځول شوی. يا بل ځای فرمايي موږ امانت چې، غرونو د هغې له اوچتولو سر غړاوی وکړ، انسان ته ورکړ «إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا الْإِنْسَانُ...» [احزاب ۷۲ (۳۳:۷۲)]. «په حقيقت کې موږ هغه امانت [= د اختيار لورونه] آسمانونو او ځمکې او غرونو ته وړاندې کړل، خو [ټولو د وجودي ناتوانۍ له لامله] د هغه له لېږد څخه ډډه وکړه او ترې وډار شول او انسان [د ودې په بهير کې د مخکينۍ بشپړتيا له لامله] هغه پر غاړه واخېست...».

يا چې فرمايي انسان داسې، يا انسان هاغسې دی. يعنې د ځانگړنو او صفتونو له حيثه «انسان» دی. خو هر مهال چې د انسان انس او عاطفه يې جنبه په نظر کې وي، هغه «انس» نوموي، چې د مؤانست د معنا متضمن دی: «... فَإِنْ أَنْتُمْ مِنْهُمْ رُشْدًا...» [نساء ۶ (۴:۶)] «هر مهال مو چې په هغوی کې د ودې احساس وکړ...». نور موجودات يو تر بله په انس او مؤانست کې نه، بلکې د توحش په حالت کې ژوند کوي؛ او يوازې انسان دی چې ټولنيز او مدني ژوند لري. قرآن، دې معنا ته په اشاره کې، آدمي ته «انس» وايي.



درېم نوم «ناس» دی چې ډیری د سړي د تعقل او تفکر قوي ته پاملرنه لري چې هغه ته وده او ارتقا ورکوي، د نورو موجوداتو پر خلاف چې د هغوی تم او راکد حالت هغوی ته د ودې او کمال ډېر لږ امکان ورکوي. انسان عاقل او متفکر، انديال موجود دی چې د اند او تفکر په حواک خپله لار مومي او مخکې ځي. نو، درې واړه کلیمې چې وویل شوې یو تر بله مشابهت او ورته والی لري یوه هم د هغه د شخصیت جنبه ده بله د انسانانو تر منځ انس او انساني اړیکه ده، او وروستی هم د هغه عقلانیت، اند نو تفکر څرگندوی دی.

نو د «ناس» په سوره کې د آدمي د تفکر او تعقل له اړخ او جنبې سره سروکار لرو. یعنې داسې موجود چې د تفکر او تعقل خاوند دی او اندنه کوي او درک او موندنه کوي او «انسان» داسې یو موجود دی چې کولی شي پوه شي د هغه ربّ او ملک او اله یو دی او هغه الله دی. پر دې بنا کوم تثلیث چې په قرآن کې دی د مسیحیت له تثلیث سره یې توپیر دادی چې هغوی هر درې واړه بېل ویني، او اسلام هر درې واړه په یوه واحد حقیقت کې ویني. په قرآن کې په سلگونو موردونو کې دې حقیقت ته اشاره شوې ده. مثلاً وایي مور موسی د فرعون او هامان او قارون پر لور ولېږه. او توجه لرو چې فرعون د پوځ او نظامي قدرت سیمبول دی، قارون د ثروت سیمبول او هامان د فریب سیمبول؛ د مرحوم شریعتي په تعبیر زور او زر او تزویر؛ یا تیغ او طلا او تسبیح؛ یا ملک او مَلَأ [د اشرافو ډله] او مُلَا؛ یا استعمار او استثمار او استحمار. پوهیږو چې په حج کې درې بُتان [خلي] یا شیطانان دي چې هغوی باید په کابو وویشتل شي.

داسې بریښي چې درې زمينې او ډگرونه دي چې انسان هم په هغوی کې وده کوي او هم کېدی شي له رشد او ودې پاتې شي یا سقوط وکړي، که انسان دا درې واړه په نظر کې ونیسي، کېدی شي

د اند او عمل له لیده په ژوند کې، ډېرې ټکرې او ډغرې وڅوري او ډېر زیانونه به وويني. یو یې قدرت دی، دویم ثروت او درېم هم علم، چې بنایي په ټولیزه توګه هغوی ته عشق وویل شي.

خو ولې ناس، او نه انسان یا: آدم، بشر، بریه، عبد او ...؟! لکه څنګه چې مو وویل هره یوه له دې ویونو خپله ځانګړې معنا لري چې د موضوع او د خبرې او سوره د سیاق او سبک په تناسب کارول کېږي او د خدای تعالی پر دې غوره شوي مخلوق له ځانګړي ګوټه لیدنه کېږي. ګواکې له کومې چې د وحشی حیواناتو په مقابل کې د «انس» او الفت او ټولنیز ژوند اهل دی، د «انسان» نوم پرې اېښوول شوی دی؛ په اتفاقي توګه ددې کلیمې مشتقونه په قرآن کې د آشنا کېدلو او اړیکو جوړولو په مفهوم کې دي چې همدا «انس» نیول دي. لکه د نور سوره ۲۷ آیه:

«... لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْنِسُوا وَتُسَلِّمُوا عَلَى أَهْلِهَا...»

[نور ۲۷(۲۴:۲۷)] «... په غیر له خپلو کورونو کوم کور ته وارد نه شی مګر دا چې انس واخلی [ورسره آشنا شی] او پر اهل یې سلام وکړی...».

[البته قرآن دا عنوان په عامتره بڼه ددې موجود د جسمي او چلندي - خلقتي - او نوعي ماهیت او فضیلتونو او کمالونو او استعدادونو د ځانګړتیاو له لامله پر هغه ایښی دی] په قرآن کې د انسان کلیمه د خلقت په زمینه کې د «جان» له کلیمې سره منحصرأ راغلي ده او د انس کلیمه د محسوسوالي او ملموسوالي په زمینه کې له «جن» سره [۱۴ ځلې] او د «ناس» کلیمه د «جنة» له کلیمې سره [۳ ځلې].

له کومې چې د «جن» [چې نامحسوس او له نظرونو پټ دی]، پر خلاف انسان ښکاره او د احساس او ادراک وړ دی، «انس» نومول شوی دی، له ۲۲ ځلو څخه چې د «جن» کلیمه په قرآن کې کارول

شوی ده ۱۴ ځلې يې د «انس» له کليمې سره يو له بل تر څنگه ځای نيولی او د «انس» فعل د احساس او ادراک او ليدلو په معنا دی: «...امْكُتُوا إِنِّي أَنَسْتُ نَارًا لَعَلِّي آتِيكُم مِّنْهَا بِقَبَسٍ...» [طه ۱۰:۲۰] «...دمه شی! [= لبر تم شی] ما یو اور احساس کړ [ولید]، ښایي څه سکروټې ترې راوړم...»

«...إِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِأَهْلِهِ إِنِّي آنَسْتُ نَارًا سَاتِيكُم مِّنْهَا بَخَبْرٍ...» [نمل ۷:۲۷] «... [در یاد کړ] هغه مهال چې موسی [د بیدیا په تیاره او سړتیا کې] خپل کهول ته وویل: زه [په رښتیا، نه خیالي] د یو [خوښمن] اور وینم [احساس کوم]، [دلته لبر تم شی، ځم او] ژر به کوم خبر [د لارې په ټاکنه کې] راوړم...»

«...وَسَارَ بِأَهْلِهِ آنَسَ مِنْ جَانِبِ الطُّورِ نَارًا قَالَ لِأَهْلِهِ امْكُتُوا إِنِّي آنَسْتُ نَارًا لَعَلِّي آتِيكُم مِّنْهَا بَخَبْرٍ...» [قصص ۲۹:۲۸] «... [د خپلواک ژوند د تشکیل لپاره] خپلې کورنۍ ته یې د شپې حرکت ورکړ، [د لارې په منځ کې، د بیدیا په تیاره او سړتیا کې] د طور [غره] له لور یې، یو [خوښمن] اور احساس کړ؛ خپلې کورنۍ ته یې وویل: لبر تم شی، زه یو اور احساسوم، ښایي له هغه تاسو ته کوم خبر راوړم...»

همدا راز لکه څنگه چې مخکې مو ورته نغوته کړې ده؛ له دې لامله چې د بدن پوټکی یې د حیواناتو پر خلاف [چې د هغوی پوټکی د وریو او ویستو په منځ کې پټ دي] ښکاره او څرگند دی، «بشر» نومول شوی دی [بشره = د بدن پوټکی] په قرآن کې هغه مهال چې د انسان جسم او خارجي بڼه تر نظر لاندې وي همدا لفظ کارول کېږي. او یا چون له عیب او نقص څخه بېل او مبرا پنځول شوی او ذاتاً له ناپاکيو او ناولتوبه سپېڅلی او مبرا دی «بریه» یې نومولی دی.

خو په دې اړه چې ولې «ناس» نومول شوی دی، مفسرین او لغتپوهان د هغه د تسمیې د وجهې او لغوي رېښې په پیدا کولو کې په زیات اختلاف

دوڅار شوي دي. د مجمع البيان مفسر او همدا راز د مجمع البحرين لغتنامې د ناس او انسان دوه کلیمې يو شان گڼلې دي او اصل يې له «اناس» انگېري چې همزه يې د ډېر استعمال له کبله ساقطه شوې ده. بصريونو هم دا کلیمه د «انسان» په څېر د «انس» له رېښې اخېستلې گڼلې چې ددې موجود هماغه انس او الفت او آشنا کېدل رسوي. خو کوفيونو د ناس کلیمه د «نسي» له رېښې گڼلې چې له «نسيان» سره له يوې کورنۍ ده. په دې صورت کې بايد د هېرولو او غفلت مفهوم ددې موجود په اړه تر نظر لاندې ونېول شي.

خو د «ناس» رېښه يې معنا او د نوم ايسوولو د لامل او د «انس» او «انسان» سره يې د اختلاف د پېژندلو لپاره مطمئن ترينه، خوندي او ډاډه لار پخپله قرآن او دې کلیمو پورې اړوندو آيتونو کې تدبر دی. له، بل لوري پوهيږو د قرآني کلیمو د پوهيدلو او پېژندلو لپاره يوه له طريقو، د هغوی متضادو او متقابلو يا مترادفو کلیمو ته مراجعه کول دي، مثلاً شکر د کفر په مقابل کې، «بر» د «اثم» پر وړاندې، «تقوى» د «فجور» (يا عدوان) په مقابل کې او ... په همدې طريقه وينو چې د «انس» د کلیمې پر وړاندې په ټوله کې [۱۴ ځلې] د «جن» کلیمه کارول شوې ده او د «انسان» د کلیمې په مقابل کې د «جان» کلیمه، او همدا راز د «ناس» د کلیمې په مقابل کې «جنه».

داسې برېښي چې که د جن، جان او جنه توپير ومومو، نو کولی شو له هغه د انس او انسان او ناس تر منځ د توپير د پېژندنې لپاره د کونجې په توگه استفاده وکړو. دادی د پورتنیو درې گونو کلیمو کارنځی د هغوی د متقابلو کلیمو سره په قرآن کې تر څېړنې لاندې نيسو. په زړه پورې لا دا چې هره يوه له دې کلیمو يوه له بلې سره پر تقابل سربېره په ځانگړې بڼه هم کارول شوي دي چې کېدی شي له هغوی څخه د کلیمې د لا دقيقې او جوتې معنا د پېژندلو لپاره استفاده وشي.

۱. جن او انس - د جن د کلیمې عمومي او ریښه یي معنا د هغې په ټولو مشتقونو او د کارونې په کارنځایونو کې د هغوی یو ډول پټوالي او مستوروالي دی [لکه: جنین، جنت، مجنون، جنه او...]. دا کلیمه نه یوازې په اسمي حالت کې، بلکې په فعلي حالت کې هم د همدې مفهوم لرونکې ده. لکه ددې آیه په څېر: «...فلما جنّ علیه اللیل...» [... هغه مهال چې شپې پر هغې پټ کړل ...]. پر دې بنا د شپې تیاره لکه د پر دې په څېر ده چې خیزونه مستور او مخفي [جن] کوي.

په مقابل جهت کې، د «انس» کلیمه هغه مهال چې د فعل په بڼه کارول کېږي، د لیدلو او اورېدلو او احساس او ادراک کولو معنا ورکوي چې په بشپړه توګه د پټوالي، مستور او مخفي توب مخالف دی. لکه: «... إِنِّي أَنَسْتُ نَارًا...» [طه ۱۰ (۲۰:۱۰)]، [نمل ۷ (۲۷:۷)]، [قصص ۲۹ (۲۸:۲۹)] [... زه یو اور وینم او د هغه احساس کوم...] او یا: «... فَإِنِ آتَسْتُمْ مِنْهُمْ رُشْدًا فَادْفَعُوا إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ...» [نساء ۶ (۴:۶)]. که په هغوی (صغیرو یتیمانو) کې مو رشد [یا وده] احساس کړه، یعنې د هغوی بلوغ مو د هغوی له خبرو وموند او د هغوی په حرکتونو کې مو ننداره کړ، د هغوی ټول مالونه ورته بېرته مسترد او ورستانه کړئ...]. پر دې ترتیب کولی شو ووايي؛ بني آدم د هغه د ښکاره او څرګندوالي له لامله [د جن پر خلاف] او یا د هغه د پنځګونو حواسو له لامله چې د هغه د احساس او ادراک وسیلې دي، «انس» نومولی.

۲. جان او انسان - د «جان» کلیمه په دوو آیتونو کې د «انسان» په مقابل کې ځای لري. «خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ وَ خَلَقَ الْجَانَّ مِنْ مَّارِجٍ مِنْ نَارٍ» [رحمن ۱۴ (۵۵:۱۴) او ۱۵] انسان یې [په کوزه ګری او خاورین لوبڼو جوړونه کې کارېدونکي] کودرو په څېر له وچې خټې څخه وپنځوه، او جن یې د اور له ګډولې [او ترکیبه] [= خالصه انرژي - بې لوګي اور].

«وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ مِنْ حَمَإٍ مَسْتُونٍ وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ نَارِ السَّمُومِ» [حجر ۲۶ (۱۵:۲۶) او ۲۷]. او په جوته توگه مور انسان له بوی ناکې توري ختې [= لجن] وپنځوه. او جن [= ناپېژندل شوې انرژي / ابليس] مو له مخکې [= ستاسو له پنځونې مخکې] له بې لوگي اوره [= خالصې انرژي] وپنځوه. او په دريو آيتونو کې د «انس» په مقابل کې چې هر يو خپل خاص مفهوم لري. «لَمْ يَطْمِئْتُنَّ إِنْسٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌّ» [رحمن ۵۶ (۵۵:۵۶) او ۷۴] په هاغو [باغونو] کې د حياناکو سترگو والا [= پاک لمني] حضور لري چې مخکې له هغې د هيڅ انس او جن [= آشنا او ناپېژاندي] لاس هغوی ته نه دی رسېدلی؛ - «فَيَوْمَئِذٍ لَا يُسْأَلُ عَنْ ذَنْبِهِ إِنْسٌ وَلَا جَانٌّ» [رحمن ۳۹ (۵۵:۳۹)] نو په هاغې ورځ کې له هيڅ يو انس او جن څخه د هغې د گناه پوښتنه نه کېږي.

د «انس» معنا مو مخکې وپېژنده، خو د «انسان» معنا له نورو آيتونو څخه چې د «جان» کلیمه په مستقله توگه کارول شوې ده، کولی شو وپېژنو. پوهېږو د «جان» کلیمه په دوو آيتونو کې پر يو ډول وحشتناک، بورنورې او سونځ حيوان [«مار»] اطلاق شوی دی «... فَلَمَّا رَأَاهَا تَهْتَرُ كَأَنَّهُا جَانٌّ وَلِي مُدْبِرًا وَ لَمْ يَعْقُبْ ...» [نمل ۱۰ (۲۷:۱۰) او قصص ۳۱ (۲۸:۳۱)]. «...نو همدا چې موسی وليدل [کونتی] يې د مار په څېر خوځېږي، مخ پر خټ په تېښته شو او شاته يې هم و نه کتل....»

نو د «جان» د کلیمې په مفهوم کې يو ډول نا آشنایي او ډار او وحشت او تېښته او فرار شتون لري، په داسې حال کې چې د انسان کلیمه [د انس له رېښې] د انس او الفت او پيوند څرگندونه او تداعي کوي.

۳. جنّه او ناس - دا دوه کلیمې د «ناس» سوره پر آخرين آية [من

الجنّة و الناس] سربېره، دوه ځلې نور هم په قرآن کې په متقابله بڼه کارول شوي دي: «...لَأَمْلَأَنَّ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ». [هود ۱۱۹ (۱۱:۱۱۹)]،



[سجده ۱۳ (۳۲:۱۳)] «... ددې لپاره چې دوزخ به د جن او انس [=ستاسو له ناپېژاندو او آشنایانو] ټولو [بې لارو شوو] ډک کړم.»

خو د «جنه» کلیمه سربیره پر هاغه چې له لیده پټ موجود تری پوهېدل کېږي، په ۵ موردونو کې هم د لېونتوب او پرېشانی او جنون معنا ورکوي. او دا هاغه تور دی چې کافرانو پر رسول اکرم<sup>(ص)</sup> لگوه:

«أَمْ يَقُولُونَ بِهِ جِنَّةٌ...» [مؤمنون ۷۰ (۲۳:۷۰)] «یا وایي هغه جن وهلی [=لېونی] شوی دی؟! ...»، «...أَمْ بِهِ جِنَّةٌ...» [سبأ ۸ (۳۴:۸)] «... یا به هم لیونتوب وهلی وي!...»، «... مَا بِصَاحِبِهِمْ مِنْ جِنَّةٍ...» [اعراف ۱۸۴ (۷:۱۸۴)] «... دهغوی په هم ناستي کې د لېونتوب هیڅ اغېز شتون نلري...»، «... مَا بِصَاحِبِكُمْ مِنْ جِنَّةٍ...» [سبأ ۴۶ (۳۴:۴۶)] «... ستاسو همدم ملگری جن وهلی [=باگساری] نه دی...»، «إِنَّ هُوَ إِلَّا رَجُلٌ بِهِ جِنَّةٌ...» [مؤمنون ۲۵ (۲۳:۲۵)] «هغه له یو جن وهلي سړي پرته نور څه نه دی...».

په دې ترتیب کولی شو ووايو چې د «جنه» په کلیمه کې یو ډول له حقیقتونو څخه د پټوالي، پرېشانی، او باگساری مفهوم نغښتی دی. د لېونتوب او پرېشانی د مفهوم مقابله نقطه کې، هوبنیاري او عقل او ادراک او اندنه او تدبیر دی. پر دې بنا له «ناس» سره د «جنه» تقابل ته له پاملرنې سره پوهېږو چې بني آدم ته له دې لامله «ناس» وایي چې د تفکر او تعقل استعداد لري.

لکه څنگه چې ډیریو له لغت پوهانو ویلي د ناس کلیمه که د (نَوسَ) له رېښې اخیستل شوي وي، [په المعجم المفهرس او د قرآن قاموس کې یې هم په همدې ردیف کې ځای نېولی]، او ددې لغت اصلي مفهوم، نوسان او تردد او هڅه او تلاش، تحرک او خوځښت دی، د «ناس» سره د «جن» تقابل ته له پاملرنې سره کېدی شي دا ډول نتیجه واخیستل شي [والله اعلم] چې آدمي داسې یو موجود دی چې د اند او تفکر او تعقل د ځواک او هاغه استعداد چې د عالم د پالونکي څښتن د «اسماء» د شناخت او پېژندلو لپاره د هغه په بنسټ او خټه کې یې امانت ایښی، هڅه او تلاش او مندې ترېږي څیرنه او پلټنه او

پېژندنه پيل کوي او پل په پل، گام په گام د اسماء د آگاهۍ او پېژندنې او پالونکي خستن ته د نژدېوالي پر لور اوچتو علمي پوږونو ته رسېږي.

يو خُل بيا دا نکته تر پاملرنې لاندې نيسو چې قرآن د خدای تعالی له نوم (بسم الله...) سره پيل کېږي او د ناس له کلیمې سره پای ته رسېږي. ددې کتاب يو لور ته د ټولو ارزښتونو او اسمائو سرچينه برېښي او د هغه بل لور ته د يو موجود هاغه تنده او استعداد دی چې د تفکر او اندنې او تعقل او هڅې، تدبر او تدبير پر ځواک بايد خپل ځان ژوندبښونکي سرچينې ته ورسوي. ددغې لارې د وهلو او د هغې له راز راز خطرونو څخه د بچ کېدو او د ځان د سلامتۍ لپاره، خدای تعالی توصيه کړې چې له ډول ډول شرونو څخه، د هغه د «ربوبيت»، «مالکيت» او «الوهيت» وُرشو او دامان ته پناه يوسو. دادی مور يو او د هغه پر لور پر لارې يون کوو.

**قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ، مَلِكِ النَّاسِ، إِلَهِ النَّاسِ، مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ، الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ، مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ.**

بني آدم د يو عمر هڅو او تلاش او تحرک او بې قراری او اضطراب په پایله کې، بالاخره له خپل تفکر او اندنې او تعقل او تدبير سره په کوم يو پوږ او پناه ځای کې کولی شي سوکالی، آرام او قرار ته ورسېږي؟ فرعون چې خپل ځان يې «رب الاعلی» انگېره آیا هغه دا آرامش، سوکالي او هوساينه ساتلی شوه يا «رب الناس»؟ سلطانان او پادشاهان او جباران چې خپل ځانونه د خلکو د مال او ځان مالکان گڼي، آیا هغوی پناه ورکولی شي يا «ملک الناس»؟ آیا جوړشوي خدايان او بشري بُتان او «الهه» او اصنام، پيران او قبرونه، بني آدم واقعي او رښتيني مينې او عشق او د زړه سُود، تسل او ډاډ ته رسولی شي يا «اله الناس»؟

بني آدم له خپله اصله له لېږي والي سره په دې نا آشنا او له تېري او دارنې څخه په ډکې تمدن والا دنيا کې، په کوم ځای کې کولی شي انس او



الفت واخلي او له چا سره د زړه غم او د بېلتون درد ووایي؟ له احبار او رهبان او د دین او مذهب روحانیونو سره چې د خلکو د «رب» په مقام کې کېني یا «رب الناس»؟ «اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهَبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ...» [توبه ۳۱ (۹:۳۱)] «هنوی خپل دیني عالمان او راهبان د الله پر خای [لکه] د [داسې] اربابانو په توګه [چې د مطلقه ولایت لرونکي دي] ونېول....».

بني آدم هېروونکي او د «نسیان» اهل دی او «ناس» نومول شوی چې ناشکره او غافل طبیعت یې څرګند شي. خو د خدای تعالی دا غوره مخلوق کوم خیز هیروي؟ آیا خوراک او ښاک هیروي [چې معمولاً نه هیرېږي] یا ورځ او ساعت او میاشتي دومره اهمیت درلودلی دی چې د ځانګړي خصلت په عنوان دې موجود پورې اړه ونیسي؟ یا د عادي نسیان څخه بر او اوچت کوم نسیان د خدای تعالی ددې مغرور مخلوق لمن نیولې ده؟

حقیقت دادی چې غافل او ناشکره بنی آدم مهمترین خیز چې تل باید د هغه یادونه وکړي او ذکر یې کړي، هیروي او له یاده یې وباسي، سره له دې چې خدای تعالی د خالق او پنځوونکي په توګه پېژني، خو د هغه په هماغه لومړۍ پنځونه کې خبره لنډوي او خلاصه کوي او د خپل ژوند پر شېبو د هاغه لایزال تدبیر او ربوبیت هیروي. سره ددې چې هغه د آسمانونو او ځمکې مالک ګڼي، خو سر د پادشاهانو او ملوکانو او د قدرت او ځواک او ثروت د اربابانو پر درشل ټیټوي او هنوی د ځان او مال د مالکانو په توګه پېژني .... او بالاخره سره له دې چې هغه په خبرو او ادعاګانو کې د ټول عالم او کایناتو خدای ګڼي، خو عملاً نور خدايگان او خدايګوتي نمانځي او د هنوی په دروغجنو درشلونو کې د هنوی حمد او ثنا وایي او په غوره مالی یې ستاینه کوي. په دې ترتیب هاغه څه چې هیروي او د «ناس» عنوان ورته اړین کوي، همدا د خپل خالق ربوبیت، ملوکیت او الوهیت یې دی. داسې هېرونه او نسیان چې د پالونکي څښتن له یاده په خالي سینو کې د وسوسو او

د جني او انسي ختاسانو د حضور ځمکه او ډگر دی. نو همدا لامل دی چې ددې مزمنې او وژونکي بيمارۍ د درمل لپاره بايد خپل لومړني فطرت ته ورستون شي او هاغه پالونکي څښتن ته له پناه وړلو سره چې د خلکو رب، ملک او اله دی، خپل ځان د هغه د لطف او کرم په ورشو کې وساتي.

## دني شرونه

کوم شر چې د انسان له دننه راولاړېږي، له هاغې اغېزمنې او انفعاله اوچتيرې چې د جن او انس ختاسانو د وسوسو په مقابل کې يې له ځانه څرگندوي. لکه څنگه چې راز راز میکروبونه زموږ په چاپيريال فضا کې خپاره دي، خو يوازې هاغه مهال ناروغېږو چې د اروايي ستړيا، کمخوبۍ، بد هضمۍ او ددې په څېر د نورو له لامله په ضعف او د دفاعي ځواک په لږوالي اخته شوي اوسو، شيطاني وسوسې او تحريکونه او پارونې او تلقينونه د ټولو لپاره، حتا د خدای تعالی د غوره شوو پيغمبرانو لپاره شتون درلودلی، خو هغوی د ايمان او ارادې په ځواک شيطان ته ډگر نه ورکاوه.

«وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ وَلَا نَبِيٍّ إِلَّا إِذَا تَمَنَّى أَلْقَى الشَّيْطَانَ فِي أَمْنِيَّتِهِ فَيَنْسُخُ اللَّهُ مَا يُلْقِي الشَّيْطَانُ...» [حج ۵۲ (۲۲:۵۲)] او موږ تر تا مخکې هيڅ استازی او نبي داسې نه دی لېږلی، مگر دا چې هر مهال يې د کومې هيلې او ارمان اراده کوله [چې خلک د هدايت په لارليک کې يو پل مخکې بوزي]، شيطان د هغه په ارمان [= د رسالت موخې] کې [د شک او تردید] القاء اچوله.

داسې ښکاري چې د آدمي په روح کې د شرک او کفر او نفاق د نفوذ او ودې لپاره مساعده او مناسبه ځمکه او ډگر، هماغه انحراف او کوږوالی وي چې ددې سوره په پيل کې د خدای تعالی د ربوبيت، ملوکيت او الوهيت ته د توضيح په ترڅ کې ورته اشاره شوې ده. په داسې ډول چې د بني آدم د سلامتۍ يا روحي بيمارۍ ميزان، سره له دې چې پر «الله» او د هغه پر

خالقیت هم معتقد وي، کېدی شي د هماغو دريو بنسټونو: رب، ملک او اله په نسبت د هغوی د انګېرنې او تعبیر يوه تابع وګڼل شي. قرآن په ډېره ښه توګه څرګندوي چې څه ډول انسانان د الله پر ځای نور شريکان خپل «رب»، «ملک» او «اله» نيسي او د هغوی په دُرشل کې د تسليم، تعبد او بنده ګۍ سر ټيټوي. چې ښه ساری يې د فرعون آل او پيروان دي. چې د تاريخ د هاغه ستر مستکبر ادعا يې ومنله او باور يې کړه او د هغه تعبد او بنده ګۍ يې وکړه:

د «ربوبیت» په اړه: **«فَحَسْرَ فَنَادَى. فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَى** [نازعات ۲۳ (۲۳:۷۹) او ۲۴] «فرعون خلک راتول کړل او آواز يې وکړ چې زه ستاسو ستر رب يم».

د «ملوکیت» په اړه: **«وَنَادَى فِرْعَوْنُ فِي قَوْمِهِ قَالَ يَا قَوْمِ أَلَيْسَ لِي مُلْكُ مِصْرَ وَهَذِهِ الْأَنْهَارُ تَجْرِي مِن تَحْتِي ...»** [زخرف ۵۱ (۵۱:۴۳)] «او [له بل لورې] فرعون د خپل قوم په منځ کې [له فريګرو تبليغاتو سره] چيغه کړه چې: ای زما قومه! آیا د مصر واکمني [=مالکیت او سلطنت] او دا نهرونه [له نیله رابېلې شوې څانګې] چې زما تر اختیار لاندې بهیږي، زما نه دي؟!...»

د «الوهیت» په اړه: **«وَ قَالَ فِرْعَوْنُ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ مَا عَلِمْتُ لَكُم مِّنْ إِلَهٍ غَيْرِي ...»** [قصص ۳۸ (۳۸:۲۸)] «فرعون وویل ای د سروالو ډلې، زه له خپل ځان پرته تاسو لپاره کوم خدای نه پېژنم...».

**«قَالَ لئن اتَّخَذتُ إِلَهًا غَيْرِي لَأَجْعَلَنَّكَ مِنَ الْمَسْجُونِينَ»** [شعرا ۲۹ (۲۹:۲۶)] «ويې ويل که غیر له ما کوم بل خدای ونيسې هر ورو به تا له زندانيانو کړم».

کېدی شي پورتنی آیتونه ذهن ته داسې يو تصور القاء کړي چې فرعون د خدایي او خالقیت ادعا کوله، په داسې حال چې په هيڅ ډول داسې نه ده او مقصد يې د خلکو له «رب» يا «اله» څخه په پورتنیو آیتونو کې، هماغه څيز دی چې ددې کلیمو له لغوي معنا څخه راوځي، يعنې زه ستاسو سرور او د

اختیار خاوند او ارباب او ستاسو لوی یم او باید زما په نسبت د مینې، زړه بایلنې او د زړه راضي والي حالت ولری. اصلاً پر فرعون د درباریانو نیوکه په دې کې وه چې ولې دې موسی او د هغه قوم آزاد پرېښی چې په هیواد کې فساد وکړي او تا او ستا خدای نالیدلي ونیسي. «وَقَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ أَتَدْرُ مُوسَى وَقَوْمَهُ لِيُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَيَذَرَكَ وَآلِهَتِكَ...» [اعراف ۱۲۷ (۷:۱۲۷)] «او د فرعون د قوم سروالو وویل: آیا موسی او قوم یې [د هغوی غورځنگ ته له پاملرنې پرته] پرېږدي چې په دې هیواد کې فساد [=د حاکم نظم پر خلاف؛ عمل] وکړي او [موسی] تا او خدایان دې پرېږدي؟!...»

له دې خبرې معلومېږي چې فرعون پخپله د یوه الهه نمائونکی وو او خلکو فرعون، «اله» د خالق په معنا نه پېژاند او یوازې د هغه د حکمونو او امرونو پلویان ول، د هغه د فکري خط په نسبت یې د تعبد او تسلیم حالت درلود او د هغه «امامت» او دیني او سیاسي ولایت، پالنې او روزنې ته یې غاړه ایښې وه. د «اله» معنا همدا ده چې انسان د یو څیز په نسبت عاشق او زړه بیلودی وي.

«وَجَعَلْنَاهُمْ أُمَّةً يَدْعُونَ إِلَى التَّارِ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ لَا يُنصَرُونَ» [قصص ۴۱ (۲۸:۴۱)] او هغوی [فرعونیان] مو سرلاري وگرځول چې [خپل پلویان یې د نېمکرغۍ پر ځای] د اور لور ته بلل او د قیامت پر ورځ به مرسته ورسره ونشي. لکه څنگه چې قرآن د اشخاصو لپاره له خپل ځانه راضي والی او د نفس له هوا څخه پلویني «د نفس نمائونه» او الهه گرځونه نومولې ده: «أَفَرَأَيْتَ مَنْ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوَاهُ وَأَضَلَّهُ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ...» [جاثیه ۲۳ (۴۵:۲۳)] [له سرلیک سره د عمل اړیکې ته له پاملرنې سره] آیا هغوی ته دې پاملرنه کړې چې د خپل نفس هوا یې خپل معبود نېولی دی او خدای هم هغه، له علم سره [سره چې لري]، لارورکی ته سپارلي.

حضرت یعقوب<sup>(ع)</sup> د مرگ پر مهال له خپلو زامنو پوښتنه کوي چې له ما وروسته به د څه څیز عبادت کوي؟ [ما تعبدون من بعدی]، له هاغه شناخت او انتظاره چې د داسې پیغمبر له کهوله شونی دی ولرل شي، داسې نه بریښي چې د هاغه حضرت اندېښنه دې د عام شوو بتانو د عبادت په نسبت وي، بلکې ډېری هماغه د عبادت حقيقي معنا يې تر نظر لاندې ده چې غالباً پر الله له اعتقاد سره مل، بېلو شریکانو پورې اړه نيسي. او ددوی سپېڅلو روزل شوو زامنو ځواب هم له دې پرته نه وو چې: «...ستا خدای او ستا د پلرونو، ابراهيم او اسماعيل او اسحاق، واحد خدای نمانځو او هغه ته تسليم يو:

«...نَعْبُدُ إِلَهَكَ وَإِلَهَ آبَائِكَ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ إِلَهًا وَاحِدًا وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ» [بقره ۱۳۳ (۲:۱۳۳)]

خو ډیری د خدای بندگان، له «الله» پرته نور کسان الهه نيسي. نه دا چې په رښتیا پر هغوي عاشقان او زړه بایلودي وي، بلکې د همدې لپاره چې تکیه ځای او ملاتړ او د یو عزت لاسوند یې موندلی وي: «وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ آلِهَةً لِيَكُونُوا لَهُمْ عِزًّا. كَلَّا سَيَكْفُرُونَ بِعِبَادَتِهِمْ وَيَكُونُونَ عَلَيْهِمْ ضِدًّا» [مریم ۸۱ (۱۹:۸۱) او ۸۲]. او [منکرانو] د الله پر ځای، معبودان ونیول چې د عزت لامل یې وي [= د روزگار په پېښو کې یې ملاتړ وي]. هېڅکله [داسې نه ده]! ډېر ژر به [په قیامت کې د هاغو معبودانو] د نمانځني [له اغېزمنوالي] هغوی منکر شي او ددوی پر ضد به شي.

دادی ددې لپاره چې په دريو موضوعگانو: ربوبیت، ملوکیت او الوهیت کې په بهتره توگه د انسان د انحراف پر ډوگرونو پوه شو، د قرآن هدایت ته زړه سپارو او سربېره پر هاغه څه چې د فرعون په اړه ویل شوي، نور آیتونه هم تر پاملرنې لاندې نيسو:

## الف : ربوبیت

هاغه څه چې فرعون انکار ترې کاوه، د خدای شتون نه بلکې، د هغه ربوبیت او تدبیر د خلکو د اختیار د خاوند او سرور په عنوان وو له همدې لامله یې هم له موسی او هارون (علیهما السلام) څخه پوښتنه کوله: «ستاسو رب څوک دی؟» **«قال فمن ربکما یا موسی»** [طه ۴۹:۲۰] او اصلاً د عالمیانو پالونکی څښتن څه څیز دی؟ **«و قال فرعون و ما رب العالمین»** او د موسی<sup>(ع)</sup> ځواب هم عمدتاً د هماغه خدای د ربوبیت نقش وو چې هغه یې د خالق او پنځگر په توګه پېژانده.

د اسلام پیغمبر هم د هاغو مشر-کینو په مقابل کې چې پر الله له اعتقاد سره، د هغه له ربوبیته منکرېدل، فرمایي: **«قُلْ أَعْبُدِ اللَّهَ أَبْنِي رَبًّا وَهُوَ رَبُّ كُلِّ شَيْءٍ...»** [انعام ۱۶۴:۱۶۴]. «ووايه: آیا له «الله» پرته بل «رب» [= خپل خاوند، سرور او ارباب] اختیار کړم، حال دا چې هغه د ټولو څیزونو «رب» [= داخيار خاوند او چلوونکی] دی....»

انسانان سره له دې چې په دنیا کې ډول ډول اربابانو ته پناهنده کېږي، خو د قیامت په ورځ به له همغوی سره جګړه او دښمني کوي، چې هغوی یې په ربوبیت کې له خدای تعالی سره برابر ګرځولي ول:

**«قَالُوا وَهُمْ فِيهَا يَخْتَصِمُونَ. تَاللّٰهِ اِنْ كُنَّا لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ. اِذْ نُسَوِّكُمْ بِرَبِّ الْعَالَمِينَ. وَمَا اَضَلَّنَا اِلَّا الْمُجْرِمُونَ.»** [شعرا ۹۶:۲۶] تر ۹۹.

هلته، په داسې حال کې چې یو بل مقصر ګڼي، وایي: په خدای سوګند چې په څرګندې بیلارۍ کې ولو. هغه مهال چې تاسو [د زر او زور او تزویر اربابان] مو [عملاً] له رب العالمین سره برابر ګڼئ، موږ له مجرمانو [= له خدای او خلکو بېل شوي/باطلو اربابانو] پرته بل چا بېلارې نه کړو [= زموږ د بدمرغۍ لامل هغوی ول، نه موږ پخپله].

هاغه موردونه چې بني آدم د «رب» په نېولو کې په لارورکۍ اخته کېږي په لاندې توگه يې په لنډ ډول ذکر کوو:

**الف: ۱- پادشاهان او سلطانان -** [په انحرافي حالت کې]

د «رب» د اطلاق تر ټولو ډېر موردونه پادشاهانو او امراء او ملوک ته اړوند وي چې تر واکمنۍ او حکومت لاندې خلکو او پرگنو، د اختيار خاوندان، سروران او اربابان گڼل کېدل. د يوسف سوره له دې لیده ډېرې زياتې نغوټې لري:

«يَا صَاحِبِ السِّجْنِ أَرْبَابٌ مُّتَفَرِّقُونَ خَيْرٌ أَمِ اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ»

[يوسف ۳۹ (۱۲:۳۹)]. ای دوه زنداني ملگرو! آیا خپاره واره [او گڼ شمېر دنيائي پالونکي او] اربابان غوره دي يا [په ټوله هستۍ برلاسی] يو زورور [اوخواکمن] "الله" !؟

«يَا صَاحِبِ السِّجْنِ أَمَا أَحَدُكُمْ فَيسْقِي رَبَّهُ خَمْرًا...»

[يوسف ۴۱ (۱۲:۴۱)]. «[دادی] ای زما د زندان دوو ملگرو! يو به له تاسې [آزاد او] او د خپل څښتن [=فرعون] د شرابو ساقې به شي...».

«وَقَالَ لِلَّذِي ظَنَّ أَنَّهُ نَاجٍ مِنْهُمَا اذْكُرْنِي عِنْدَ رَبِّكَ فَأَنسَاهُ الشَّيْطَانُ ذِكْرَ رَبِّهِ...»

[يوسف ۴۲ (۱۲:۴۲)]. «يوسف له هغو دوو يوه ته، چې د خوشې کېدو گومان پرې وو، وويل: خپل خاوند [=فرعون] ته دې زما [د بې دليله زنداني توب] يادونه وکړه. خو [د دربار د بزم او شراب خوړلو مجلسونو کې د بوختيا له امله] شيطان دغه يادول ترې هېر کړل...».

«وَقَالَ الْمَلِكُ ائْتُونِي بِهِ فَلَمَّا جَاءَهُ الرَّسُولُ قَالَ ارْجِعْ إِلَيَّ رَبِّكَ...»

[يوسف ۵۰ (۱۲:۵۰)]. «او پاچا [د خوب د تاويل له اوريدلو وروسته] وويل: ما ته يې راوړئ! خو کوم مهال چې [ديوسف خواته د پاچا] استازی ورغی، [يوسف ورته] وويل: خپل ارباب ته دې ورستون شه...».



۲ - احبار او رهبان - هیروونکي بشر نه یوازې خواکمن واکمنان، بلکې د دین او مذهب متولیان او چارسمبالي یې هم د خدای پر خای ارباب نپولي دي: «قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ... وَلَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ...» [آل عمران ۶۴(۳)].

ووايه: ای کتابوالو... او خپنې له مور [آدمیانو] خپنې نور د خدای پر خای ارباب [=د اختیار خاوند] و نه نيسو....».

«اتَّخِذُوا أَحْبَابَهُمْ وَرُهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ...» [توبه ۳۱(۹)]. «هنوی خپل دیني عالمان او راهبان د الله پر خای [لکه] د [داسې] اربابانو په توگه [چې د مطلقه ولایت لرونکي دي] ونپول....».

### ۳ - پرېستي او پیغمبران -

«وَلَا يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَتَّخِذُوا الْمَلَائِكَةَ وَالنَّبِيِّينَ أَرْبَابًا...» [آل عمران ۸۰(۳)]. «خدای تاسو ته [هیڅکله] د پرېستو او پیغمبرانو د ارباب نپولو فرمان نه درکوي....»

### ب - ملوکیت [پادشاهي]

همدا راز د یوسف په سوره کې لکه څنگه چې د «رب» نوم په ډېرو ځایونو کې د مصر پاچا ته، د هاغې او بچې او هیواد د اختیار د څښتن او ستر په عنوان دلالت کوي. نور نومونه لکه سید، عزیز او ملک چې خدای تعالی ته ځانگړي دي هم هغه ته یې اړیکه نپولی ده، همدا راز په ۵۵ آیه کې د حفیظ او علیم نومونه د حضرت یوسف په اړه او په ۹۳ او ۹۶ د «بصیر» نوم د حضرت یعقوب په اړه کارول شوی دی.

په داسې ډول چې له ۱۱ موردونو څخه چې د ملک لفظ په قرآن کې کارول شوی ۵ مورده یې په همدې [د یوسف سوره] کې خای لري. او حتا په یو آیت کې د ملک او رب هر دواړه کلیمې یو خای په همدې معنا کارول شوي



دي: «وَقَالَ الْمَلِكُ اِنتُونِي بِهِ فَلَمَّا جَاءَهُ الرَّسُولُ قَالَ ارْجِعْ اِلَى رَبِّكَ...»  
 [يوسف ۵۰ (۱۲:۵۰)]. «او پاچا [د خوب د تاویل له اوریدلو وروسته] وویل: ما ته  
 یې راولئ! خو کوم مهال چې [دیوسف لور ته د پاچا] استازی ورغی، [یوسف  
 ورته] وویل: خپل ارباب ته دې ورستون شه....».

په قرآن کریم کې د ملک عنوان هم د خدای تعالی لپاره کارول شوی  
 هم د انسانانو لپاره، له دې توپیر سره چې د خدای تعالی په اړه له یوه داسې  
 صفت لکه «ملک الحق» یا «ملک القدوس» سره مل شوی دی ددې لپاره چې  
 هغه یې له دنیايي ملوک له ناپاکۍ او بطلان څخه بېل، خپلواک، سپېڅلی،  
 بري او بې عیب معرفي کړی وي.

حقیقت دادی چې هیڅ کوم ملوکیت د الله له ملوکیت پرته  
 شتون نلري او آسمانونه او ځمکه د هغه دي. خو د حکیمانه مشیت او  
 ارادې پر بنا د انسانانو د ابتلا او ازموینې له کبله داسې امکان موقتاً  
 ځینو کسانو ته ورکوي یا له هغوی یې اخلي:

«قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكَ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ  
 تَشَاءُ...» [آل عمران ۲۶ (۳:۲۶)]. «وایه: ای خدایا، ای د هستۍ واکمنه! ملک  
 [= واکمني او حکومت] چې هر چاته وغواړې [= د مقدر کړو نظامونو پر بنسټ]  
 ورکوي او له هر چا چې وغواړې بېرته اخلي....».

کېدی شي ځینو انبیانو لکه داؤد او سلیمان ته داسې یو ملک عنایت کړي، یا  
 ستمگرو جبارانو ته چې پر دنیاپالو بېلارو او لارورکو خلکو واکمني کوي.

[د حضرت یوسف په اړه چې وايي:] «رَبِّ قَدْ آتَيْتَنِي مِنَ الْمُلْكِ...»  
 [يوسف ۱۰۱ (۱۲:۱۰۱)]. «[پالونکيه] ربه! تا ماته له واکمنۍ [یوه برخه] راکړه...» -  
 [د حضرت داؤد په اړه:] «قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَهَبْ لِي مُلْكًا لَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ مِّنْ  
 بَعْدِي...» [ص ۳۵ (۳۸:۳۵)]. «ويې ويل: پالونکيه څښتنه! ما وښه او داسې

واکمني ما ته بخشش کړه چې له ما وروسته یې هیڅوک وړ نه وي...»  
 «وَسَدَدْنَا مُلْكَهُ وَأَتَيْنَاهُ الْحِكْمَةَ وَفَضْلَ الْخِطَابِ» [ص ۲۰ (۳۸:۲۰)]. او د هغه  
 واکمني ته مو هم تېکاو [= د خُواک دوام] ورکړ او هغه ته مو حکمت او [دخلکو  
 په اختلاف کې] د نېاو په اړه مو د غوڅو پرېکړو هنر ورکړ. -

[د بني اسرائيل په اړه] «... إِذْ جَعَلَ فِيكُمْ أَنْبِيَاءَ وَجَعَلَكُمْ مُلُوكًا...»  
 [مأئده ۲۰ (۵:۲۰)]. «... چې ستاسو په منځ کې یې [ستاسو د لارښوونې لپاره]  
 پیغمبران وگومارل او تاسو یې [د اسارت او ذلت له دوران وروسته، د خپل هیواد او  
 سرلیک حاکمان او] واکمنان وگومارلئ...» -

[د آل ابراهیم په اړه] «... فَقَدْ آتَيْنَا آلَ إِبْرَاهِيمَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ  
 وَأَتَيْنَاهُمْ مُلْكًا عَظِيمًا» [نساء ۵۴ (۴:۵۴)]. په تحقیق موږ د ابراهیم آل  
 [= هر دواړو د اسماعیل او اسحاق نسل] ته کتاب او حکمت او [همداراز]  
 ستره واکمني ورکړه [او د اسلام پیغمبر هم له آل ابراهیم څخه دی].

## ج - الوهیت:

له «اله» څخه مقصد هاغه څیز دی چې انسان د هغه پر جلال او جمال  
 عاشق شي، مین شي او د هغه د عظمت او ستروالي، برم او عزم په نسبت د  
 زړه ورکونې او ځان بایلنې احساس کوي. لکه څنگه چې ډېری انسانان د  
 ربوبیت او ملوکیت په ډگر او زمینه کې په «نسیان» [او هیروني] اخته کېږي  
 او د دنیوي اربابانو او ملکاتو په کندو او ښویندځایونو کې غورځېږي، د  
 الوهیت په زمینه او اړوند کې هم لکه د قدرت او ثروت د اربابانو د برم او  
 جلال او جبروت په مقابل کې خپل ځان بایلي. سره له دې چې له خدایه  
 انکار نکوي، خو عملاً بل «اله» ته بنده گي کوي.

کېدی شي دا «اله» فرعون وي یا پرېښته او پیغمبران او یا د نفس هوا  
 «وَمَنْ يَقُلْ مِنْهُمْ إِنِّي إِلَهٌ مِنْ دُونِهِ...» [انبیاء ۲۹ (۲۱:۲۹)]. «او [که] څوک له  
 هغوی ووايي [= ادعا وکړي] زه [هم] غیر له خدایه یو معبود یم...».

«لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَلَاثُ ثَلَاثَةٍ وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا إِلَهُ وَاحِدٌ...»  
 [مائدہ ۷۳ (۵:۷۳)] بي له شکه هاغو کسانو [هم] چې يې وويل: الله له درې  
 گونيتوب څخه درېيم دی، کفر کړی. او له يو خدای پرته هيڅ معبود نشته،  
 «أَرَأَيْتَ مَنْ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوَاهُ...» [فرقان ۴۳ (۲۵:۴۳)] آيا هاغو کسانو ته دې،  
 چې د خپل نفس هوا يې خپل خدای نېولی [= چلن يې د ځان پالنې او د نفس له  
 لېوالتيا د پليوني پر بنسټ دی] پاملرنه کړې؟

په هر حال کې توپير نکوي، که قرار پر دې وي چې «الله» يوازې يوه  
 مقدسه کلیمه او لفظ وي او الوهيت عملاً او پخپله واقعي معنا او مفهوم باطلو  
 اربابانو ته اړيکه ونيسي، نشي کېدی د شرک په ډولونو کې کوم توپير قائل شو  
 بلکې د هغې ټول ډولونه، که څه هم لکه تثليث ته د قائلينو په څېر د بڼه  
 نيت له مخې وي، باطله او ورکه لار ده.

او په دې توگه د توحيدې امت آخرينو پليونانو او پيروانو که غوښتي  
 وي، د الهي هدايت د کتاب له ختمولو وروسته، له دا راز کندو او  
 بنويندځايونو څخه خوندي او مصئون وي، بايد د «رب الناس»، «ملک  
 الناس»، او «اله الناس» دُرشل ته پناه وړونکي شي.

نو د پورتنیو تشریحاتو د لنډيز په توگه ویلی شو چې؛ د قدرت له نظره کېدی  
 شي انسان، له خدای پرته، نورو قدرتونو ته هم تړاو ولري او د هغوی پر  
 وړاندې د تعظیم سر تیت کړي. دا شرک دی او له خدایه لېرې کېدل.  
 همدا راز د ثروت په اړخ کې هم کېدی شي انسان خپل رزق او روزي او د  
 ژوند تېروني وسيلې او توکي د بل چا يا د نورو کسانو په لاس کې وويني. نه  
 دا چې خدای نه مني، او له خدایه انکار وکړي، نه، خو د امېد سترگې د بل  
 کس يا نورو کسانو د ورکړې لاس ته وگنډي؛ د ژوند او رزق په اړه هم هغه يا  
 هغوی ته سترگې ولري، او لاس يې ورته نېولی وي. او دا د انحراف او  
 کېرېدنې بله پايه او کېرېچ دی. خو له قلبي جنبې او د هغه له اړيکو هم، چې

عشق او فرهنگ او هنر او ددې په څېر څيزونه رانغاړي، له دې اړخه هم کېدی شي د انسان قلبي اړيکه د غیر له خدای سره وي.

هر یو له درې واړو چې پورته مو وویل، کېدی شي د انحراف لامل وي. د قرآن په گواهی، فرعون د هر دریو ادعا کوله. دا چې ویل یې: «...أَنَا رَبُّكُمْ الْأَعْلَى» [نازعات ۲۴(۲۴:۷۹)] «...زه ستاسو لوړ رب او تر ټولو اوچت خدای یم». د هغه مطلب له دې چې «ستاسو رب یم» دا نه وو چې ما تاسو خلق کړي او پنځولي یاست بلکې ویل یې زه ستاسو یوازینی ارباب یم او تاسو فقط باید زما خبره ومنئ او زما خبرې ته غوږ نېولي اوسئ؛ ستاسو د ټولني ارباب زه یم. نو، فرعون د ربوبیت ادعا کوله. د هغه دویمه ادعا «ملوکیت» وو. «مَلِكٌ» یعنی پادشاه او د مُلک خاوند. او مُلک یعنی سلطنت او د واکمنۍ اویجه او قلمرو. نو د فرعون دویمه ادعا دا وه چې ویل یې مُلک هم زما دی. ویل یې: «...قَوْمِ أَلَيْسَ لِي مُلْكٌ مِصْرَ...» مگر د مصر مُلک، د مصر ځمکه، زما نه ده؟ «...وَهَذِهِ الْأَنْهَارُ تَجْرِي مِنْ تَحْتِي...» [زخرف ۵۱(۴۳:۵۱)] مگر نباید د نیل رود او څانگې یې زما په فرمان وویشل شي؟ یعنی ددې اویجې او سبمې اوبه کول او خړوبول زما په فرمان دي او زه امر او دستور ورکوم چې کوم ځای ته دې اوبه ورکړل شي او کوم ځای ته دې ورنکړل شي. نو هم یې د ملوکیت او هم یې د الوهیت ادعا درلوده، چې ومو ویل د خالقیت په معنا نه دی.

یا هغه مهال چې د فرعون ساحرانو ایمان راوړ، وایي: «قَالَ لَنْ اِتَّخَذتَ اِلَها غَيْرِي لِأَجْعَلَنَّكَ مِنَ الْمَسْجُونِينَ» [شعراء ۲۹(۲۶:۲۹)]. که له ما پرته مو کوم «رب» او «اله» اختیار کړ، تاسو به بنديان کړم او سخته جزا به درکړم. نو، فرعون غوښتل هاغه درېواړه ساحې په خپل کنټرول او موتي کې ولري. او دا یې انگېرله او ویل یې: امر زما امر دی؛ ټول خلک باید زما د هوډ، ارادو او پتپیل شوو څخه پليوني او

پيروان اوسي. يوازې زه يم چې فرمان ورکوم. مالکیت زما دی او يوازې هاغه څوک چې تاسو ټول بايد ورسره مينه ولری، زه يم. کله چې هغوی پر موسی ایمان راوړي، هغوی ته وايي: «...آمَنْتُمْ بِهِ قَبْلَ أَنْ آذَنَ لَكُمْ...» [اعراف ۱۲۳ (۷:۱۲۳)] مخکې له دې چې زه اجازه درکړم پر هغه ایمان راوړئ؟! يعني حتما ایمان، چې قلبي او د زړه چار دی، د هغه په اجازې پورې اړوند او تړلی وو! يعني حتما ستاسو زړه هم ستاسو په خپل اختیار کې نه دی. په هر حال کې د انحراف او کړېدنې دا درې خطرونه تل د انسان لپاره شتون لري.

اوس، چې د قرآن په دې آخري سورة کې مو دا آگاهي پيدا کړې او غواړو خدای په آمانې ورسره وکړو، خدای تعالی فرمایي د هغه دغو دريو ستاینومونو ته بايد پناه یوسئ:

**لومړی: قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ.** ووايه هغه زما ارباب دی او زه هغه ته پناه وړم. د ناس ارباب يعني د ټولو انسانانو ارباب او د عالم د ټولو انديالو ارباب. «انسان»، يعني هغه موجود چې د اند خاوند دی، بايد اند وکړي چې د هغه ارباب دا دنيایي اربابان نه دي او نشي کېدلی اوسي.

حضرت يوسف خپلو دوو زنداني ملگرو ته وويل: «آيا مختلف اربابان بهتر دي يا پر ټولو مسلط او برلاسی یو خدای؟» «...أَرَبَابٌ مُتَّفَرِّقُونَ خَيْرٌ...» آيا خپاره او مختلف اربابان بهتر دي «...أَمِ اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ». يا هغه الله چې واحد دی او د هستۍ پر جهان برلاسی دی؟ [يوسف ۳۹ (۱۲:۳۹)] په دنيا کې تل له خدای تعالی پرته نور اربابان هم پيدا کېږي. دا اربابان هم کېدی شي قدرتمندان او سلاطين وي او هم روحانيون. دا سمه ده چې ربوبيت [ارباب او د اختیار خاوند توب] د ځواک او قدرت له درې گونو څوکو څخه يوه ده، خو انسانانو عمدتاً د نورو دوو څوکو نماينده گان هم د خپل «ارباب» په توگه نېولي دي؛ قرآن د يهوديانو او مسيحيانو په اړه راوړي

دي چې «خپل احبار او رهبان يې د خدای پر خای «ارباب» نيولي دي»  
 قرآن د مسيحيانو په اړه فرمايي: «اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهَبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِّن دُونِ  
 اللَّهِ...». [توبه ۳۱ (۹:۳۱)]. دوی د یو واحد خدای پر خای، د خپل دین  
 عالمان ارباب نېولي دي. څه ډول يې هغوی خپل اربابان نېولي دي؟ دا  
 ډول چې؛ هغوی چې هر څه وايي؛ دوی يې درېست ټول مني د هغوی  
 تقليد کوي، مقلدين يې دي. د هغوی عالمانو د خدای حلال، حرام او د  
 خدای حرام يې حلال کړي دي او دوی منلي دي او هر څه چې هغوی  
 ويلي دي دوی سر ته رسولي دي. همدې ته «رب» وايي، يعنې د هغوی په  
 خدايي نېول او اختيارول دي. يعنې هر څه چې هغه وويل دوی يې مني،  
 چون ارباب يې دی. نو کېدی شي د دین عالمان هم په رب مبدل شي؛ لکه  
 څنگه چې سلاطين د انسان رب شي. هر څيز کېدی شي د انسان رب وي. دا  
 هماغه ستر انحراف دی چې انسان ددې پر خای چې الله خپل «رب»  
 ونيسي، له هغه پرته نور په ربوبیت پیژني.

هغه خبره چې حضرت عیسی به تل ویله دا وه چې: «إِنَّ اللَّهَ  
 هُوَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ...» [زخرف ۶۴ (۴۳:۶۴)]. یوازې هغه الله زما ارباب او  
 ستاسو ارباب دی. «...فَاعْبُدُوهُ...» د هغه عبادت وکړئ «...هَذَا صِرَاطٌ  
 مُسْتَقِيمٌ». [ال عمران ۵۱ (۳:۵۱)] دا لار نینه او سمه ده. فرمایل يې؛ ولي  
 ما پسې راغلي یاست؟ زه څه کاره يم؟ هر څه چې دی هغه دی.  
 ستاسو ارباب او زموږ د ټولو ارباب هغه دی. که زه بیمارانو ته شفا  
 ورکوم او مړي ژوندي کوم، دا داسې کار نه دی چې زما له لاسه  
 وشي، یوازې هغه دی چې دا قدرت او ځواک ورکوي؛ او ماته يې  
 هم دا ځواک راکړی دی، زما هر څه چې دي له هغه دي. «إِنَّ اللَّهَ هُوَ  
 رَبِّي وَرَبُّكُمْ هغه الله چې قطعاً او يقيناً هم زما رب دی او هم ستاسو  
 رب دی. او داسې توجه په غیر له خدایه بل هر چا ته تر ټولو ستر  
 انحراف دی چې د بشر په تاریخ کې پېښ شوی دی.

د حضرت موسی په داستان کې هم وینو چې له فرعون سره د هغه ټول بحث د ربوبیت پر سر دی، نه الوهیت. تاسو وینی پرله پسې فرعون ته وایي زه د «**رَبِّ الْعَالَمِينَ**» له لور راغلی يم. او د هغه په حُواب کې چې پوښتي «**رَبِّ الْعَالَمِينَ**» څوک دی، وایي ستا رب او ستا د پلرونو رب او ستا د نیکونو رب او زموږ د ټولو رب. او بیا فرعون وایي دا خبرې او مزخرفات څه دي چې وایي، موسی وایي؛ هغه د آسمانونو او حَمکې «**رَبِّ**» دی. بیا فرعون خپلو درباریانو ته وایي چې وویښی دا سړی لگیا دی څه څیزونه وایي، موسی ورته وایي چې الله د مشرق او مغرب رب دی. او هغه دی چې ټول څیزونه د هغه په اراده او مشیت څرخي او عالم د هغه په اراده ولاړ دی؛ هر څیز د هغه له مشیته پیدا کېږي دا هماغه یو حالت دی چې څوک له الله سره واوسي او له هغه سره ژوند وکړي.

کله چې موږ د چا په استخدام کې اوسو او رئیس ولرو، خپل ځان مکلف گڼو چې گهیځ د وخته کار ته حاضر شو او ناوخته نکړو ولې؟ چون ډارېږو تنخواه مو کمه نکړي یا له کاره مو وناسي. ټول حواس مو هغه ته دي چې څه امر کوي او موږ څه کار باید وکړو؛ ښه، څه ډول دی چې موږ خپل رئیس او د دنیا ارباب ته، چې مثلاً په اداره یا کارخانه کې یې کار کوو، په بشپړه توگه پاملرنه لرو او مراقب یو چې په هر حال کې د هغه رضایت جلب کړو او تل توجه لرو چې د هغه په استخدام کې یو او هغه کولی شي هره شیبه چې وغواړي له کاره مو وناسي، یا موږ ته امتیاز راکړي، درجه مې ټیټه کړي، یا پورته مې یوسي؛ دا ټول د هغه په لاس کې دي. خو د جهان لپاره په کوم ارباب قائل نه یو؟ موږ له هر سیستم سره چې ژوند وکړو، بالاخره مافوق او یو رئیس منو او د هغه له غوښتنو سره سم عمل کوو، خو کله چې نوبت جهان ته رسېږي هغه له رئیس پرته گڼو؟ البته همداسې او په ژبه یې منو، خو عملاً داسې چلن کوو چې گواکې هغه شتون نه لري. «**رب الناس**» یعنی همدا، یعنی باور ولرو چې انسانان یو رب لري او باید هغه ته پناه یوسي.



د خدای تعالی په فرمان کې د اسلام پیغمبر ته هم د اهل کتاب سره د وحدت لپاره یو له دريو وړاندیز شوو شرطونو همدا، یو د بل ارباب نه نېول دي [آل عمران ۶۴ (۳:۶۴)]. هیڅ یو مؤحد مجاز نه دی پیغمبران او پرښتې خپل ارباب ونیسي [آل عمران ۸۰ (۳:۸۰)]. «رَبِّيون» و [یا ربانیتونو] خدای تعالی د خپل واقعي ارباب په توگه پېژاند [مائده ۴۴ (۵:۴۴) او ۶۳ (۵:۶۳)]، او پیغمبرانو خپلو پلویانو او پیروانو ته ویل: تاسو پخپله د آسماني کتاب له تعلیم او تدریس سره رب پېژندی شی [آل عمران ۷۹ (۳:۷۹)]. ومو ویل چې؛ له فرعون سره د موسی<sup>(ع)</sup> ټولې محاورې د ربوبیت پر سر وې، نه الوهیت [شعراء ۲۳ (۲۶:۲۳) تر ۲۸].

همدا راز له ابراهیم<sup>(ع)</sup> سره د نمرود ټوله دښمني او دلیل راوړنه د ربوبیت په اړه ول «أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِي حَاجَّ إِبْرَاهِيمَ فِي رَبِّهِ أَنْ آتَاهُ اللَّهُ الْمُلْكَ إِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّيَ الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ قَالَ أَنَا أُحْيِي وَأُمِيتُ قَالَ إِبْرَاهِيمُ فَإِنَّ اللَّهَ يَأْتِي بِالسَّمْسِ مِنَ الْمَشْرِقِ فَأْتِ بِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ فَبُهِتَ الَّذِي كَفَرَ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ» [بقره ۲۵۸ (۲:۲۵۸)]. آيا [د] هاغه چا [ماجرا] ته دې پاملرنه کړې چې [د تکبر او ځواک له دريځه] له ابراهیم سره یې د هغه د پالونکي څښتن په انکار کې محاجه [او استدلال] وکړ؟ سره له دې چې هغه ته واکمني خدای ورکړې وه! هغه مهال چې ابراهیم وویل: زما پالونکی څښتن هاغه څوک دی چې [پرله پسې] ژوند بښي او [د زورتیا د قانون مطابق] مړه کوي یې. [نمرود] وویل: زه یم چې ژوندي کوم او مړه کوم! ابراهیم وویل: نو [چې داسې ده] خدای تعالی لمر له ختیزه راخپژوي، نو [که ته د هستۍ چلوونکی او واکمن یې] ته هغه له لوېدیزه راوڅپړوه! نو [له دې استدلال سره] هغه چې انکار یې کړی وو [مات او] هک پک شو. او خدای ستمگر خلک [د نېمکرغۍ او بریالیتوب] موخې ته نه رسوي.



د شمېر له لیده د «رَبِّ» نوم د «الله» له نوم وروسته په یوازې توګه په قرآن کې د خدای تعالی د کارول شوو ټولو نومونو سره [پرتله له الله] برابر دی؛ د «رَبِّ» نوم د رَبِّ له رېښې [د اختیار خاوند او د اداره کوونکي ارباب په معنا] ۹۸۰ ځلې، او د رَبِّو له رېښې [د روزونکي، وده ورکوونکي او اوچتوونکي په معنا] ۲۰ ځلې، په ټوله کې ۱۰۰۰ ځلې په قرآن کې تکرار شوی دی، په زړه پورې دا چې د «الله» نوم هیڅکله له ضمیر سره نه دی راغلی، خو د رَبِّ نوم [په ۹۷۰ موردونو کې چې خدای ته نسبت ورکول شوی] په ټوله کې له ضمیر سره یا د مضاف په بڼه راغلی دی. [لکه: رَبِّكُم، رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ] او یوازې دوه ځلې له نورو صفتونو سره په ترکیب کې ذکر شوی دی [رَبِّ غَفُور، رَبِّ رَحِيم].

ربوبیت، لکه مدیریت، معلمي او مربی ګري دوه اړخیز چار دی او پر یو ډول دوه اړخیزې اړیکې او تبادلې دلالت کوي، له دې کبله «رَبِّ» هیڅکله په خپلواکه بڼه له ضمیر یا مضاف پرته په قرآن کې نه دی راغلی. مشرکین ددې مستقیمې او نېغې اړیکې له نفې کولو سره، واسطو او نورو عواملو ته متوسل کېدل او هغوی یې د خدای په نزد خپل شفیعان ګڼل.

**دویم: مَلِكِ النَّاسِ.** مَلِكِ هم د پادشاه په معنا دی او هم د مالک په معنا. په واقعیت کې د دغو دوو معناو ټولګه ده. دا جهان د اختیار او واک یو خاوند لري؛ یو پادشاه لري؛ د هستۍ داسې پادشاه چې په هغې کې یوازې د هغه حکم او فرمان جاري او ساري دی. ټولو انسانانو، د خپل ژوند په دوران کې، د خپلې زمانې د پادشاه فرمان ته سترګې درلودې او لري. البته په هر ځای کې اړین نه دی نوم یې پادشاه وي؟ په هر نوم یې چې وبولي، موخه یې هغه څوک دی چې واکمن وي، ځواکمن وي، فعلاً سپور دی، پلي نه دی. ټول انسانان هغه ته ګوري چې څه فرمان هغوی ته ورکوي. خو خدای

تعالی فرمایي فرمان د خدای فرمان دی؛ هغه د هستی پادشاه دی؛ یوازي هغه ته باید پناه یوړل شي، نه دغو دنیایي «مَلِك»انو ته.

نو ملوکیت د توحید د مثلث له دریو ګوتونو څخه یو ګوټ دی. ددې کلیمې مشتقونه لکه: مَلِك [پادشاه، ټولواک]، مَلِك، مَلِك، مَلِك، مالک، ملائکه، او... په ټوله کې ۲۰۶ ځلې په قرآن کې تکرار شوي دي چې د پام وړ شمېر دی، چې د خدای «مالک»والی، د هستی د جهان په تصرف، واکمنی او حکم چلونه کې د هغه ځواک او قدرت څرګندوي. دا جملې چې د آسمانونو او ځمکې مَلِك منحصرأ خدای ته اړوند دي [وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ - لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ] ۲۲ ځلې په قرآن کې راغلي دي. همدا راز ټینګارونه لکه: بِيَدِهِ الْمُلْكُ [ملک د هغه د قدرت په لاس کې دی]، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ [د هغه لپاره په ملک کې شریک نشته] په دې توګه مطلقه توانیې او ځواکمني بیانوي. که هم یو چا له ملک څخه کومه برخه او سهم وړی وي او له هغه پر یوې برخې تصرف او لاسرسی ولري، یو بخش او لورونه ده چې خدای تعالی موقتاً په لنډمهالې توګه په اختیار کې ورکړې ده: «وَاللَّهُ يُؤْتِي مَلِكَهُ مَنْ يَشَاءُ» [او الله خپل ملک هر چا ته چې وغواړي - «د یو لړ نظامونو مطابق» - ورکوي]. دلته د مَلِك معنا همدا واکمني، بولندويي او حکم چلونه ده.

په قرآن کې خدای تعالی مَلِك هم نومول شوی دی، چې «د هستی د جهان د پادشاه یا ټولواک» مفهوم لري. هغه هم بې نهایت مقتدر مطلق پادشاه [مَلِكٌ مُّقْتَدِرٌ]. خو له کومې چې د تاریخ په اوږدو کې معمولاً پادشاهان په ناحقه واک ته رسېدلي دي، هغه «مَلِكُ الْحَقِّ» نومول شوی دی او له کومې چې ډیری وخت سلطانان او واکمنان له واکه په ناسمې ګټې اخیستو سره تورن، ناپاک او فاسد ول، خدای تعالی «مَلِكُ الْقُدُّوسِ» [بې نهایت پاک او سپېڅلی پادشاه] معرفي شوی دی. نو بې جهته نه دی چې د قرآن آخرین سوره داسې یو پادشاه ته له پناه وړلو سره نېکه پای او حُسن اختتام ومومي.

هغه یوازې ملک الناس [د خلکو پادشاه او ټولو اک] په دنیا کې نه دی، د جزا ورځ هم د هغه پر حکم او فرمان چلېږي او هغه «مالک یوم الدین» [د جزا د ورځې حکم کوونکی او نیاومن] دی. که په دنیا کې یې په لنډمهالي توګه په انتخاب کې، اختیار او اراده موږ ته عنایت کړې او بسلې ده، مطلقه ملوکیت یې په آخرت کې څرګندېږي. «**لَمَنْ الْمَلِكُ الْيَوْمَ لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ**» [د نن ورځې مالکیت د چا دی؟ د برلاسي واحد خدای]. که څوک د ټولو څیزونو مطلق مالکیت د خدای په انحصار کې وګڼي او د قدرت او ثروت د اربابانو او دنیا پالو پانګوالو د اعتباري مالکیت لپاره اصالت قائل نه وي، د توحیدي مثلث په پېژندنه کې یې مهم ګام اوچت کړی دی.

**دریم: إِلَه النَّاسِ . «إِلَه»** هاغه څه چې انسان پرې مین او له ځانه پرې تېر شي. یعنې تر دې بریده له هغه سره مینه او محبت ولري. دا نه د قدرت د کچې پر بنسټ دی او نه د ثروت او پانګې پر بنیاد. دا د انسان د زړه قصه ده، د الله تر نامه لاندې. تر لاندې ټولګه یې هنر دی او علم دی او په ټولیزه توګه ټول هاغه څیزونه چې زموږ له روح سره اړیکه لري؛ ټول هغه څیزونه چې موږ یې نمانځنه او پالنه کوو او د هغه نمانځونکي یو.

قرآن ددې شرکونو په ستاینه کې ذکر کړی دی او وایي: «ځېنې له خلکو د خدای پر ځای ورسره شریکان، ساري او مل نیسي او هغوی لکه د خدای په څیر خوبوي او مینه ورسره کوي! خو هاغو کسانو چې [رېښتیني] ایمان راوړی دی تر ټولو زیاته دوستي له خدای سره لري»

**وَمِنَ النَّاسِ مَن يَتَّخِذُ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَنْدَاداً** او له خلکو ځېنې کسان له الله پرته نور کسان بولي **يُحِبُّونَهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ** او داسې محبت له هغوی سره کوي لکه څنګه چې باید له الله سره محبت وکړل شي. وروسته وایي **وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ**

[بقره ۱۶۵ (۲:۱۶۵)] او هاغه کسان چې مؤمنين دي له الله سره په شدت مينه کوي، نو واقعي مؤمن د الله په نسبت تر هر څه شديد عشق لري، مؤمن نشي کولی له الله پرته په بل چا کې تم شي، دا که هر څوک وي؛ پير وي، مير وي، امام وي يا امام زوی، يا که بل هر څوک وي يا هر څيز وي؛ مؤمن يوازې له خدای سره هاغه قلبي او احساسی تنگاتنگه اړیکه لري. نو، دا مورد هم يو له هاغو موردونو څخه دی چې شونې دی انسان منحرف او بېلارې شي.

نو «الله» يو لغت دی چې د هر هغه څه لپاره چې انسان يې د معبود په توگه نيسي، که هغه حق وي يا باطل وي، استعمالېږي. خو «الله»، له معرفه الف او لام سره «اله» [معبود]، له واحد خالق څخه يو تعريف دی چې د نمانځنې لپاره يوازینی وړ معبود گڼل کېږي. د ټولو پيغمبرانو بلنه او د «شرك او توحيد» په مبارزه کې اصلي مسئله د «دېرو خدايانو» په مقابل کې «د يو خدای» تبليغ دی. په الوهيت کې بله مهمه نکته، جامعيت او له هغه څخه د انحراف ډول ډول والی دی؛ د ځان پالو الهه د هغوی د خپل نفس هوا ده [فرقان ۴۳ (۲۵:۴۳)] او جاثیه ۲۳ (۴۵:۲۳)، د یو شمېر کسانو لپاره: خوسکی [طه ۸۸ (۲۰:۸۸)]، بُت [انبیاء ۳۶ (۲۱:۳۶)]، پيغمبران [نحل ۵۱ (۱۶:۵۱)] او مائده ۷۳ (۵:۷۳)] او نور مختلف ډوله الهه گانې وې او دي چې کولی شي د هنر، علم، ورزش په نومياليو کې او هر هغه څه چې د انسان د زړه څښتن شي او هغه پر ځان مين کړي، څرگند شي.

بشري ټولني هيڅکله له نمانځنې او پالنې خالي نه دي، اصلي ستونزه، په نمانځنه کې شراکت او له توحيدو انحراف دی. داسې برېښي چې په خدای پيژندنې، اسلام پيژندنې يا قرآن پيژندنې کې هر راز څېړنه او تحقيق ددې مثلث له دقيقې او له ځيرنې پيژندنې

پرته شونې نه دی او هیڅ یو ایمان به ددې مفهومونو معنایې او بڼې ته له تسلیم مخکې د قبلېدو وړ واقع نه شي.

مخکې مو وویل؛ یوازې ددې منل چې جهان یو خدای لري او یا مور یو خدای لرو، چې ټول جهان یې خلق کړی، مور یې خلق کړي یو، دا دینداري او توحید نه دی. مهم له خدای سره ژوند کول دي؛ له خدای سره نفس کول دي. هغه خپل رب او هم ملک او هم اله گڼل دي، هغه هم د ژوند په ټولو شېبو کې، زموږ ټول څیزونه له هغه دي او د هغه دي. که یوه شیبه د هغه عنایت او لورونه نه وي، مور هیڅ څیز نه یو. نو دا جوتنه ده چې هره شیبه یوه تازه پنځونه ده، یوه لحظه، یوه شیبه که په مور کې د وینې جریان قطع شي، یا نفس مو بند شي او ساه وانخلو، په مور کې هیڅ نه پاتې کېږي. د ژوند هره لحظه په واقعیت کې خلق کېدنه پنځېدنه او معجزه ده.

نو داسې خدای ته، چې په هر درېواړو اړخونو کې زموږ خاوند دی پناه وړو. خو له څه؟ «مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ. الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ. مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ.»؛ مخکې مو ویلي ول چې د شرونو یو ډول دندنی دی؛ د هغه دندنی وسواس او دندنی وسوسه گري ده. یعنې هاغه څیز چې انسان ته لمسونه او وسوسه کوي. د انسان نفس دی چې هغه وسوسه کوي؛ هم پخپله خپل ځان وسوسه کوي، هم شیطان یې په وسوسه کې اچوي. آدم د دوو ځواکونو په منځ کې په کشمکش کې دی: عقل او احساس [یاغریزې]. د سړي عقل وایي چې مثلاً مکوه، سم چار نه دی، درست نه دی، ستا حق نه دی، خو نفس پرله پسې انسان ته وسوسه کوي او هغه تحریکوي چې هاغه څه چې عقل یې منع کوي سر ته ورسوي. او شیطان هم لمسونه کوي، نو انسان تل د دندنیو او بیروني وسوسو په نښه کې دی.

دلته چې د «وَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ» لفظونه استعمال شوي دي؛ د وسواس معنا ده په بېا بېا په ځلونو وسوسه اچوونکی، او د وسوسې

معنا ده پرله پسې له داسې طريقې يا طريقو د چا په زړه کې کومه بده خبره اچول دي، چې د هغه چا په زړه کې چې هغه خبره اچول شوې وي دا محسوس نکړي چې وسوسه اچوونکي دده په زړه کې کومه بده کومه بده خبره اچولې ده. د وسواس [وسوسې] په لفظ کې پخپله د تکرار مفهوم نغښتی دی، لکه څنگه چې په زلزال [زلزله] کې د حرکت د تکرار مفهوم نغښتی دی. دا څرگنده ده چې انسان په يو ځل لمسونه نه غولېږي د هغه د غولولو لپاره پرله پسې کوښښ کول اړين دی، له همدې لامله دا ډول کوښښ ته وسوسه او کوښښ کوونکي ته وسواس ويل کېږي.

د «**خناس**» لفظ له خنوس څخه دی چې معنا يې ده له ښکاره کېدو وروسته پتېدونکي يا له راتگ وروسته بېرته شا ته تلونکي، او چون خناس د مبالغې صيغه ده نو ځکه معنا يې ده؛ دا فعل په کثرت کوونکي، له دې څخه دا خبره څرگندېږي چې وسوسه اچوونکي د وسوسې اچولو لپاره په ځلونو ځلونو سړي ته راځي، او له دې سره چون خناس هم ورته ويل شوی نو دا مفهوم رسوي چې وسوسه اچوونکي په ځلونو پرله پسې وسوسه اچوي او شا ته ځي او بيا بېرته پرله پسې د وسوسې اچولو لپاره راستنېږي. په بله وينا يو ځل چې د وسوسې اچولو کوښښ يې ناکامېږي ځي او بيا بل ځل د همدې کوښښ لپاره دوه ځلي، درې ځلي او بيا بيا ځلي ځي راځي. نو «**خناس**» هم هاغه څيز دی چې مخ ښکاره کوي او پتېږي، او دا کار په تکرار کوي. ليدلي به مو وي چې، د شپې په پيل کې، چې ستوري راوځي، هي سترگک وهي؛ ښکاره شي او پت شي او بيا ښکاره شي او پت شي او دا کار پرله پسې تکراروي، سړی ويني تل شته او نشته، شته او نشته. وسوسې هم همدا راز دي. تل شته او نشته.

سړی نه پرېږدي، آرام او راحت یې نه پرېږدي. پرله پسې ځي او بېرته ستنېږي، افسرده او ځپلي انسانان دا راز دي. یو لړ څیزونه چې خیال کوي ویني او هغه تل په وسوسو اخته وي. حالت دائمی او تلپاتې نه دی، خو مزمن دی.

د «**خَنَاسٍ**» کلیمې د پوهېدو لپاره په قرآن کې له یوازیني بل مورده، چې دا کلیمه په [تکویر ۱۵ (۸۱:۱۵)] سوره کې راغلې ده، کېدی شي مرسته واخېستل شي: «**فَلَا أُقْسِمُ بِالْخُنَاسِ. الْجَوَارِ الْكُنَّسِ**». د «جوار» کلیمه پر جریان او حرکت درلودلو، او د «کنس» کلیمه پر پوښل شوي او پټ شوي دلالت کوي. گواکې **خناس** د شیطان له تلپاتې وسوسه گریو څخه وي چې منشأ او سرچینه یې ناڅرگنده ده او لکه د اعتیاد او روږدیتوب په څېر ځي او راځي او لاس نه اخلي [والله اعلم]. د هاغو کسانو حالت چې یو څیز ته وسواس او حساسیت ولري کېدی شي د شیطاني وسوسو د پوهېدو لپاره یو مثال وي.

فرض کړئ یو چا له مور سره ټنډي او تيزي کړې ده، داسې خبره یې کړې ده چې پر مور بده لگېدلې، خو مور هوډ کړی غبرگون څرگند نکړو، خو آیا مور همداسې پاتې کېږو، آیا وسوسې مو پرېږدي. د شپې سړي ته خوب نه ورځي چې دا خبره مې اورېده ولې مې په همغه وخت کې ځواب نه دی ورکړی؛ هر څنگه چې کېږي باید ځواب یې ورکړم او باید غوږونه خلاص کړم او ښه په ادب یې کړم، چې بیا داسې جرئت ونکړي. گهیځ یو ساعت مخکې سړی ویسېږي؛ تر گهیځه سم خوب نه ورځي. ټول همدا یې په ذهن کې گرځي. نه یې پرېږدي. همدې ته د «**خَنَاسٍ**» وسوسې وايي.

د وسوسې فعل سربېره پر دې سوره، په دوو نورو سورتونو کې شیطان ته «**فَوَسْوَسَ لَهُمَا الشَّيْطَانُ...**» [اعراف ۲۰ (۷:۲۰)] او «**فَوَسْوَسَ إِلَيْهِ الشَّيْطَانُ...**» [طه ۱۲۰ (۲۰:۱۲۰)]، او د «ق» په سوره کې د انسان نفس ته نسبت ورکړل شوی دی «**وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعَلِمُ مَا تُوسْوِسُ بِهِ نَفْسُهُ...**»



[ق۱۶:۵۰]، چې البته دا هم د شيطان القاء ده نو کېدی شي وسوسه هم د انسان په نفس کې د شيطان سينگارونې او لمسونې او غولوونکې وېدي وگڼل شي چې هغه له توحیدي [مثلت: ربوبيت، ملوکیت، او الوهیت] پناهځای څخه د دنيایي معبودانو، اربابانو او مالکانو لور ته سوق کوي.

د «سواس الخناس» د مطلب تر پوهېدو وروسته اوس په دې خبره غور کول اړین دي چې له دې شره د پناه غوښتلو مطلب څه دی؟ له دې څخه خو يو مطلب دادی چې د پناه غوښتلو والا پخپله ددې له شره د خدای دُرشل کې پناه غواړي، يعنې له دې شره چې هغه کله هم پخپل زړه کې وسوسه وانچوی. دویم مطلب دادی چې د الله په لار کې د بلنې او دعوت کوونکي پر خلاف که کوم څوک د خلکو په زړونو کې وسوسې اچوي او دا يې خپله دنده گرځولي وي، د حق بلونکی د هغه له شره خدای ته پناه وړي، او د حق بلونکي ته نه بنایي چې هر وسوسه گر پسې وگرځي او د خپلې بلنې دفاع وکړي بلکې دا بسنه کوي چې د وسوسه گر د وسوسو له شره خدای ته پناه یوسي او خپله بلنه وغځوي او ادامه ورته ورکړي. په قرآن کې حق ته د بلونکي په اړه راغلي دي «وَأَمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نِزْغٌ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ» [اعراف ۲۰۰ (۷:۲۰۰) او فصلت ۳۶ (۴۱:۳۶)] او هر مهال چې [له جاهلانو سره په مقابله کې] شیطاني لمسونه [د ورته مقابلي په توگه] پر تا غلبه وکړي، نو الله ته پناه یوسه چې بېشکه هغه پوه اورېدونکی دی.

همدا راز ووينئ قرآن متقي انسانان څه ډول ستايي: «إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَسَّهُمْ طَائِفٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ...» پرهېزگاران هغه مهال چې وسوسه يې له سره گردچاپېره طواف کوي مثلاً يو شیطاني تصميم او ويلار يې په سر کې راگرځي، «...تَذَكَّرُوا...» خدای ته پناه وړي او هغه يادوي او يو ذکر يې وايي او خدای ته پاملرنه کوي «...فَإِذَا هُمْ مُبْصِرُونَ.» [اعراف ۲۰۱ (۷:۲۰۱)] هاغه مهال نابیره بېنا

کېږي. وايي کله چې پرهېزگار مؤمن پسې وسوسه راځي، تل خپل ځان ته تلقين کوي او يوه خدايي، اخلاقي او ديني مسئله ځان ته رايادوي چې وسوسه يې له سره لاس واخلي. مور د هاغه څيز له سره چې زمينه يې زموږ په دننه کې ده، خو بيروني عامل لري، چې هغه شيطان دی او تحريک کوي، لمسونه کوي؛ يعنې بيروني عامل چې وسوسه کوي او ناڅرگند دی، **خناس** دی او معلوم او ځانگړی نه دی، په څه ډول بايد ترې خلاص شو. دا وسوسه گر خارجي وجود نلري چې هغه ووينم او ووايم له ما لاس واخله او د خداي لپاره ما پرېږده. ناڅرگند دی؛ دنننی دی؛ پيچيده دی؛ نابره څرگندېږي او د انسان زړه کې وسوسه اچوي: **الَّذِي يُوسِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ**. هغه عامل چې د خلکو په سينو کې دی او هغوی ته وسوسه کوي.

د صدر يا صدور اصطلاح، په ټولو ۴۴ موردونو کې چې [مستقل يا له ضميرونو سره] په قرآن کې راغلې ده، مجازي معنا لري او نشي کېدی د هغه نسبت د سينې قفسې ته ورکړل شي. د انسان صدر، د هغه همدا رويي ظرفيت دی چې د قرآن په تعبير، [ضيق صدر يا سعه صدر] تنگ ليدی يا د پراخ ليد لرونکی کېږي «**أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ**» [انشرح ۱ (۹۴:۱)]، «**وَلَقَدْ نَعَلِمُ أَنَّكَ يَضِيقُ صَدْرَكَ بِمَا يَقُولُونَ**» [حجر ۹۷ (۱۵:۹۷)] او داسې نور موردونه، شفا مومي «**... وَيَشْفِي صُدُورَ قَوْمٍ مُّؤْمِنِينَ**» [توبه ۱۴ (۹:۱۴)]، «**... وَشِفَاءٌ لِّمَا فِي الصُّدُورِ**...» [يونس ۵۷ (۱۰:۵۷)]، او مرضونه لکه: ويره «**لَأَنْتُمْ أَشَدُّ رَهْبَةً فِي صُدُورِهِمْ مِنَ اللَّهِ**...» [حشر ۱۳ (۵۹:۱۳)]، کبر «**... أَتَاهُمْ إِنْ فِي صُدُورِهِمْ إِلَّا كِبْرٌ**...» [غافر ۵۶ (۴۰:۵۶)]، نياز «**... وَلَا يَجِدُونَ فِي صُدُورِهِمْ حَاجَةً**...» [حشر ۹ (۵۹:۹)]، پتچاري «**وَإِنَّ رَبَّكَ لَيَعْلَمُ مَا تُكِنُّ صُدُورُهُمْ وَمَا يُعْلِنُونَ**» [نمل ۷۴ (۲۷:۷۴)]، «**يَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَمَا تُخْفِي الصُّدُورُ**» [غافر ۱۹ (۴۰:۱۹)] او داسې نور... دښمني «**وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غَلٍّ**...» [اعراف ۴۳ (۷:۴۳)]،

او شيطان پکې ننوخي «الَّذِي يُوسِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ» [ناس ۵(۱۱۴):۵]،  
 خدای تعالی سيني ازمایي «...وَلِيَبْتَلِيَ اللَّهُ مَا فِي صُدُورِ...» [آل  
 عمران ۱۵۴(۳:۱۵۴)] او خپل آيتونه په هغې کې ننباسي «بَلْ هُوَ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ  
 فِي صُدُورِ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ...» [عنکبوت ۴۹(۲۹:۴۹)] او .... په دې ترڅ  
 کې ۱۲ ځلې په قرآن کې د سينو پر ذات د خدای پر علیم والي ټينگار شوی  
 دی «...وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ».

دا وسوسه څه ډول ده؟ کوم کسان وسوسه گر دي؟ **مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ**.  
 د جن او ناس له ډلې گڼل کېږي. د آدميانو اصلي نوم «ناس» دی، چې  
 يوازې همدا د هغه د نورو نومونو [بنی آدم، بشر، بريّه، انس او انسان] له  
 مجموعې څخه کابو دوه برابره په قرآن کې تکرار شوی دی [کابو ۲۴۳ ځله]،  
 ناس عام عنوان دی، لکه «مردم» په فارسي ژبه کې، يا «قوم» په عربي ژبه  
 کې، يا «خلک او ولس» په پښتو ژبه کې. په قرآن کې ۱۹ ځلې د «يَا أَيُّهَا  
 النَّاسُ» خطاب راغلی دی. يعنې ای خلکو، چې په مجموع کې عرب، عجم،  
 ترک او فارس، افغان او هندي او شرقي او غربي .... ټول رانغاړي.

«ناس» له «انسان» [او انس] سره توپير لري؛ ناس د «نَوس» له رېښې او  
 انسان د «أَنَسَ» له رېښې دی. د نَوس په کلیمه کې نوسان يعنې تحرک او  
 پويایي او خوځښت او غورځنګ نغښتی او پټ دی؛ دې موجود له ډېر پخوا  
 [له زرگونو کلونو] راهيسې، غرونه او دښتې او سيندونه او دريابونه وهلي دي  
 او توانېدلي دي، ټولو لويو وچو ته لېږدېدنه او مهاجرت وکړي او له همدې  
 ځيرنې، څېړنې، لټې او هڅې په توسه د ځمکې له اتموسفېره خارج شوی او  
 افلاک ته يې سر رسېدلی دی!

خو د انسان [او انس] کلیمه له اُنس نېولو سره له يوې کورنۍ ده، اُنس  
 او الفت، احساسات او عواطف او آشنایي ته لېوالتيا او ټولنيز ژوند او پخپلو  
 کې د يو بل شاوخوا ته راټولېدل او خبرې اترې او وينا کول د انسان له

حَانِغَرْتَبَاو دې «...وَلَكِنْ إِذَا دُعِيتُمْ فَأَدْخُلُوا فَإِذَا طَعِمْتُمْ فَانْتَشِرُوا وَلَا مُسْتَأْنِسِينَ لِحَدِيثٍ إِنَّ ذَلِكُمْ كَانَ يُؤْذِي النَّبِيَّ...» [احزاب ۵۳ (۳۳:۵۳)] «بلکې هر مهال چې و غوښتل شوی ورننوخی او کله مو چې غذا و خوړله خپاره شی او په خبرو اترو مه بوختېږئ؛ چې [ستاسو دا چلن] پیغمبر خوروي»، «...لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْنِسُوا وَتُسَلِّمُوا عَلَى أَهْلِهَا...» [نور ۲۷ (۲۴:۲۷)]، [هیخ] کورته بې له خپله کوره [نابره] مه ننوخی، مگر دا چې پیژندنه ورکړئ [ترڅو ښه راغلاست درته ووايي] او د کور اهل ته سلام وکړئ. د ناس په کلیمه کې، د آدمي ټولنیز هويت او حانگرتبا او د انسان په کلیمه کې، د هغه جسمي او روحي جوړښت او خپلواک فردي شخصیت، مثبت یا منفي، تر نظر لاندې دی. ناس او انسان متقابلې کلیمې لري؛ «ناس» تل د «جنه» او انسان تل د «جان» په مقابل کې راغلی دی. لکه: «خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ. وَخَلَقَ الْجَانَّ مِنْ مَّارِجٍ مِنْ نَارٍ.» [رحمن ۱۴ (۵۵:۱۴) او ۱۵]. انسان یې [په کوزه گری او خاورین لوبڼو جوړونه کې کارېدونکي] کودرې په څېر له وچې خټې څخه وپنځوه، او جن یې د اور له گډولې [او ترکیب] [= خالصه انرژي - بې لوگي اور].

ویل کېږي جان د جن جمع دی چې پر یو ډول ناپېژاندی، پردېوالي او نامانوسوالي دلالت کوي، په زړه پورې دا چې په قرآن کې یې مار او اژدها (ښامار) هم [د موسی د عصا په بدلېدو کې] «جان» نومولی چې د هغه له پټ، ناغوښتي او ډاروونکي شتون څخه یو انځور دی. [نمل ۱۰ (۲۷:۱۰)، قصص ۳۱ (۲۸:۳۱)].

پوهېږو د جن په اړه له پخوانیو زمانو ویل کېږي پټ موجودات دي چې په سترگو نه لیدل کېږي. نه پوهېږم آیا تر اوسه مو داسې کوم څیز تجربه کړی دی چې کوم جن تاسو وسوسه او تحریک کړي؟ کوم جن مور وسوسه کوي؟ څه ډول جن؟ د ناس نمونې او ډولونه مو ډېر لیدلي دي، خو

جن څنگه؟ په دې لفظونو «جن» او «ناس» کې بايد د هغوی لغوي معنا ته پاملرنه وکړو نه د هغوی مصداق ته، «جن» په قرآن کې د هر څيز نوم دی چې پټ او مخفي او ناپېژندلی وي.

ساری يې دا دی چې قرآن وايي تاسو ټول د خپلو مېندو په گېډه کې جن واست: «... وَإِذْ أَنْتُمْ أَجِنَّةٌ فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ ...» [نجم ۳۲ (۵۳:۳۲)] تاسو ټول بنيآدمان د خپلو مېندو په گېډو کې اجنه واست. يعنې څه؟ مور جن ولو؟ جن يعنې مخفي، او پټ، پنهان او ناڅرگند. آيا هغه موجود ته چې د مور په رحم کې دی «جنين» نه ويل کېږي؟ «جنين» يعنې هر پټ او ناڅرگند څيز. مور ټول د خپلو مېندو په رحم کې اجنه ولو، پټ ولو. قرآن وايي کله چې شپه کېږي، هر څيز جن کوي. شپه هر څيز جن کوي. يعنې څه؟ «فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ...» [انعام ۷۶ (۶:۷۶)] کله چې شپې ټول څيزونه پر ابراهيم جن کړل، هغه يو ستوری وليد. باغ ته «جنت» وايي، ولې؟ چون د خاورې مخ له چمن او شنبلي سره پوښل شوی دی. ليوني ته «مجنون» وايي، چون عقل يې پوښل شوی دی. ډال [سپر] ته «جَنَّة» وايي، ددې لپاره چې سپاهي د هغه تر شا پټېږي. ددې کلیمې مشتقات چې ووينو، يو ډول په هغوی کې د پټېدنې او ناڅرگندېدنې معنا نغښتي ده.

په دنيا کې ډېری له څيزونو زموږ لپاره پټ دي او له دې لیده جن گڼل کېږي. قرآن په ځلونو پرديو او نابلدو انسانانو ته جن ويلي دی. عربانو ته وايي چې تاسو دا قرآن چې پيغمبر يې تاسو ته وايي نه منئ او باور پرې نه کوئ، خو يوه ډله له جن راغلل او قرآن يې واورېده او خپل قوم ته يې وويل چې وروسته له توراته يو کتاب راغلی او مور پرې ايمان راوړی:

« وَإِذْ صَرَفْنَا إِلَيْكَ نَفَرًا مِنَ الْجِنِّ يَسْتَمِعُونَ الْقُرْآنَ فَلَمَّا حَضَرُوهُ قَالُوا أَنْصِتُوا فَلَمَّا قُضِيَ وَلَّوْا إِلَى قَوْمِهِمْ مُنْذِرِينَ. قَالُوا يَا قَوْمَنَا إِنَّا سَمِعْنَا كِتَابًا أُنزِلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَى مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ... يَا قَوْمَنَا أَجِيبُوا دَاعِيَ اللَّهِ وَآمِنُوا بِهِ يَغْفِرَ لَكُمْ مِنْ

دُنُوبِكُمْ...» [احقاف ۲۹ (۲۹:۴۶) تر ۳۱]. «او [دریاد کړه] هغه مهال چې خو تنه له جَنیانو [=ناپېژاندي خلک] مو تاته متوجه کړل چې قرآن واورې! نو چون د هغه [د خدای د رسول او د قرآن د تلاوت] په وړاندې حاضر شول، [یو بل ته یې] وویل: چوپ اوسئ [=سکوت!] نو چون [د قرآن تلاوت] پای ته ورسېد، د خپل قوم لور ته له آگاهی ورکولو [هوډ او انگېزو] سره ستانه شول.. ویې ویل: ای زموږ قومه [=وطندارانو]، موږ یو کتاب ته غوږ ونیو چې له موسی وروسته نازل شوی او د مخکینیو کتابونو تصدیق کوونکی [=ادامه ورکوونکی] دی.... ای زموږ قومه، [تاسو هم] د خدای [پر لور] د بلونکي [بلنه] ومنئ، او پر هغه ایمان راوړئ چې [خدای] ستاسو له گناهو تېر شي [= اغېزې او پایلې یې لېرې کړي] [....]. او همدا راز «قُلْ أُوْحِي إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِّنَ الْجِنِّ فَقَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا. يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ وَلَنْ نُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا. وَأَنَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا.» [جن ۱ (۱:۷۲) تر ۳]. [ای پیغامبره] ووايه: ماته وحی شوې ده چې [په رښتیا، نه خیالي] خو کسانو [د عربو له ژبې او فرهنگ سره] له پردیو څخه [د قرآن خبرو ته] غوږ کېښود او هاغه مهال یې [خپل قوم ته] وویل: موږ هېښونکي لوستونې [وینا او مطلب] اورېدلی دی، چې د ودې [=پرمختګ او کمال] پر لور رهبري کوي، چې پر هغه مو ایمان راوړ او هیڅکله کوم څوک د خپل پالونکي څښتن سره شریک نه نیسو. او [موږ موندلې ده چې] په جوته توګه زموږ د پالونکي څښتن برم او شان له دې ډېر ستر دی [او] څوک یې مېرمن او زوی نه دی نېولی.

دا کوم جنیان ول؟ چې وایي خپل قوم ته ولاړل او داسې یې وویل. «قوم» یعنې خلک، انسانان؛ د تورات کتاب او قرآن خو د غیر انسانانو کتاب نه دی.

په قرآن کریم کې په ځلونو د مخالفینو له قوله راغلي دي چې ولې خدای د انسان پر ځای کومه پرېسته زموږ د هدایت لپاره نه ده رالېږلې؟ او ځواب ورکوي چې که د ځمکې پر مخ پرېستو ژوند کولی، دوی ته به له پرېستو او د هغوی له جنسه پیغمبر لېږل کېده.



«قُلْ لَوْ كَانَ فِي الْأَرْضِ مَلَائِكَةٌ يَمْسُونَ مُطْمَئِنِّينَ لَنَزَّلْنَا عَلَيْهِمْ مِنَ

السَّمَاءِ مَلَكًا رَسُولًا» [اسراء ۹۵ (۱۷:۹۵)]. «ووايه: که په ځمکه کې پرېښتې وای چې [لکه د آدميانو په څېر يې] هوسا او ډاډه گرځېدنه - اوسېدنه کوله [= عادي ژوند يې درلودی]، هر ورو به مو هغوی ته کومه پرېښته له آسمانه [د استازي په توگه] لېږله.»؛ دا کتاب د انسانانو لپاره دی؛ په هغه کې احکام دي؛ د جهاد احکام دي، د عبادت حکمونه دي، د غسل او تيمم په څېر يو لړ حکمونه په هغه کې راغلي دي، نو تيمم او غسل خود جنيانو [پيريانو] په درد نه لگي. دا کتاب د انسانانو کتاب دی، نه د غير مادي او ناڅرگندو موجوداتو.

نو، څرگندېږي چې جن بايد وصف وگڼل شي نه موصوف. جن لکه د ښکلا او کرغېړنتوب په څېر صفت دی؛ پخپله ښکلا يا کرغېړنتوب خو نفساً خارجي وجود نلري، بلکې ښکلي او کرغېړن دي چې شتون لري. ډېر څيزونه کېدی شي ښکلي وي؛ گل ښکلی دی، يا مثلاً يوه منظره ښکلې ده، يو کور ښکلی دی، سړی ښکلی دی؟ د ښکلي مصاديق او موصوفات مختلف دي او وجود لري، خو ښکلا په غير د هغه له مصاديقو شتون نلري. «جن» هم وصف دی. ډېر څيزونه کېدی شي له مور څخه پټ وي. مثلاً هر څيز چې مور پر هغه علم نلرو له مور پټ دی، مثلاً میکروب زموږ د پخوانيو لپاره جن وو. پرېښتې زموږ لپاره جن دي. ډېری له موجوداتو، چې ښايی په نورو گرو کې وي پر مور جن دي. له پيغمبر<sup>(ص)</sup> پوښتې؛ جن څه ډول دي، وايي هغوی درې طايفې دي؛ لومړی لکه د بادونو په څېر. چون باد يې نشو کولی وويني. او په هاغه مهال کې خو يې انرژي او د جاذبې ځواک او نور ځواکونه نه پېژندل. پيغمبر په ټوليزه توگه وفرمايل «جن»ونه درې ډلې دي. يوه ډله لکه د بادونو په څېر،



دويمه ډله لکه حشاشات الأرض هاغه موجودات چې د حُمکې لاندې دي؛ د حُمکې په ژورو او کندو کې دي او هغوی نه ویني.

موسی چې خپله امسا [عصا] اچوي، قرآن وايي لکه د جن په څېر وه: «... كَانَهَا جَانٌ..» [نمل ۱۰ (۱۰:۲۷)] د حضرت موسی د امسا په اړه فرمایي؛ جن شوه. څنگه یو جن؟ یعنی د مار په څېر شو. لکه ددې په څېر چې گواکې د موسی په امسا کې مار پټ شوی دی. دریم هاغه خلک دي چې تاسو یې نه پېژنئ، تاسو ورسره نابلد یاست د هاغو «جنیان» و په اړه، چې قرآن یې واورېد، هم ترې همدا مقصد دی چې هغوی لکه د حان په څېر وگڼي. هغوی هم په ژوند کې حساب او کتاب لري، شریعت لري، یعنی هم ستاسو په څېر انسانان دي خو ستاسو لپاره پردې دي او تاسو هغوی نه پېژنئ. هغوی ستاسو لپاره جن دي. په هاغه زمانه کې دوی له خپل ښار او ټاټوبي خبر درلود او پر دې دوی نه پوهېدل چې نور ځایونه هم لکه امریکا او استرالیا او اروپا او داسې نور هم شتون لري او انسانان هم هلته شته او ژوند کوي. دا ټول د هغوی لپاره جن ول.

«انسان» د آدمي د نوع پر ذاتي ځانگړتیاو او «انس» د هغه پر فرد دلالت کوي او په قرآن کې د «انس» کلیمه ۱۴ ځلې د «جن» [د جان مفرد] په مقابل کې راغلې ده. ناس خلک دي او جنه پر پردیتوب یا ناپېژندل شوو موجوداتو او عواملو دلالت کوي. د پیغمبرانو منکرانو هغوی ساحر، کاهن او مجنون، او د اسلام د پیغمبر هم مهالو ه شرکینو هم هغه جن وهلی او مجنون نومووه، مقصد یې دا وو چې خبرې یې د خلکو د خبرو له جنسه نه دي، بلکې دیو او دد او پیری او ناپېژاندو موجوداتو یې په روح کې حلول کړی دی. [مؤمنون ۲۵ (۲۳:۲۵) او ۷۰ (۲۳:۷۰)، سبأ ۸ (۳۴:۸)]. خو خدای تعالی ورته ځواب ورکوي: آیا اند نه کوي چې د هغوی په هم کلام ملگري کې هیڅ گډوډي او بی سدي نه شته او هغه له څرگند خبرداروونکي پرته نه دی [اعراف ۱۸۴ (۷:۱۸۴) او سبأ ۴۶ (۳۴:۴۶)] - «أَلَمْ يَتَفَكَّرُوا مَا بِصَاحِبِهِمْ مِنْ جِنَّةٍ إِنْ هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ مُّبِينٌ».

په «جَنَّة» کلیمه کې د وهمونو او خیالونو پر بنسټ عقېدې او باورونه هم شاملېږي؛ مشر-کینو له همدغو بې بنسټو عقیدو او باورونو سره د خدای او د هاغو تر منځ چې نمانځل یې [له بتانو نېولي تر طاغوتان او فرعونان]، یو نسبت ټینګوه او هغوی یې د خدای سپوری، د خدای واسطه، د خدای زوی او .... ګڼل: - «وَجَعَلُوا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ نَسَبًا وَلَقَدْ عَلِمَتِ الْجِنَّةُ إِنَّهُمْ لَمُحْضَرُونَ». [صافات ۱۵۸ (۳۷:۱۵۸)]. «او هغوی د خدای او جنیانو [=د عالم ناپېژندل شوو څیزونو، پرېستو] تر منځ د کومې خپلوی [او نسب په اړیکو] قایل شوي، په داسې حال کې چې جنیان ښه پوه دي چې [په قیامت کې] احضار به شي.».

په لنډه توګه ویلی شو: «ناس» د «جَنَّة» په وړاندې، «انس» د «جن» په وړاندې او «انسان» د «جان» په مقابل کې دی.

البته د جن په اړه مفصل بحث اړین دی چې د قرآن په آیتونو کې له تحقیق او څېړنې څرګندېدې شي، چې البته په خپل ځای کې ورته نغوته شوې، د اوس لپاره په همدې بسنه کوو.

په هر صورت کې، مور خدای ته پناه وړو د هاغو وسوسو له سره چې دوه ډلې دي چې ځېنې یې له مور پټې او ناڅرګندې دي او عاملونه او لاملونه یې نه پېژنو او ځېنې یې پېژنو. په پخوا مهال کې نه پوهېدل د ساري په توګه که کوم وګړی به په غم، خپګان، اندېښنو او اروايي کړاو اخته کېده، ویل یې مالېخولیا یې پیدا کړې یا «جَنِّي» [پیریانی] شوی دی او په همدې ډول هغه ته به یې ځېنې نسبتونه ورکول. یا که مثلاً کومه میندواره ښځه به د حمل د وضع کولو پر موقع، او په اصطلاح د لنگون پر مهال، مړه کېده، ویل یې: «آل» چې د ډاروونکې ښځې په بڼه یو دیو دی، هغه وژلې ده. د چار په

واقعیت نه پوهېدل چې څه پېښه شوې ده، یو لړ څیزونه یې په خپل خیال جوړول. نو، تل یو لړ څیزونه دي چې مور ته ناڅرگند او پټ دي؛ نه پوهېږو له کوم ځایه دي او لامل یې څه څیز دی. د ساري په توګه ولې پلانکی سړی تر دې کچې عصبي حالتونه لري؛ ولې عقده یې دی، ولې دا پېچلتیاوې لري. نه پوهېږو رینه یې څه څیز دی او څه ډول ده. ځنې یې چې البته څرګند او ځانګړي دي پېژنو. «ناس» هم د هاغو څیزونو په ګڼه او ردیف کې راځي چې مانوس دي او زموږ لپاره روښانه دي او مور له هغه آگاه یو؛ د هغه بر لامل پوهېږو او هغه پېژنو؛ لکه میکروب چې پرې پوهېږو څه څیز دی؛ لکه څنګه چې طبیب او درملګر هم د هغه د له منځه وړلو لار او د بیماری په درمل پوهېږي، که هغه جسمي بېماری وي، او که روحي وي.

قرآن له داسې دوو سورتونو سره پای رسېږي او ختمېږي چې له مور څخه بیروني شرونو او هاغه شرونه چې په مور کې دننه دي او زمینه یې په خپل ځان کې لرو. په هر دواړو سورتونو کې یې هم زموږ پناه ورکوونکی د رب په نوم یاد کړی دی:

**قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ. او قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ.**

انشاءالله خدای تعالی دې مور ته توفیق راکړي چې د هغه د «ربوبیت» او «ملوکیت» او «الوهیت» په پناه کې وکولی شو په خالصانه توګه بنده ګي وکړو.

لویه خدایه! مور ددغو وسوسه ګرانو او د ټولو «وسواس الخناس» له شره وساته!

پالونکی څښتنه! د دښمنانو دامونه سخت او پېچلي دي، او دښمن وینس دی، او نقشي یې پټې او ناڅرګندې دي، او ستا له لطف پرته نجات ناشونی دی. صدق الله العليّ العظيم.

**يادونه:** ددې تشرېح د ليکلو پر مهال لاندينيو سرچينو ته هم مراجعه شوي ده:

- ۱ - نظم قرآن - د عبدالعلي بازرگان لېکنه
- ۲ - آشنایي با قرآن - د مرتضی مطهری لیکنه
- ۳ - في ظلال القرآن - د سيد قطب لېکنه
- ۴ - تفهيم القرآن - د مولانا سيد ابوالاعلی مودودي لیکنه
- ۵ - تدبر قرآن - د مولانا امين احسن اصلاحي لیکنه
- ۶ - قرآن حکيم [ترجمه و توضيحات فارسي] - عبدالعلي بازرگان
- ۷ - الميزان في تفسير القرآن - د سيد محمد حسين طباطبائي لیکنه
- ۸ - کابلي تفسير [قرآن کریم ترجمه او تفسير - مولانا محمود الحسن ديوبندي او علامه شبیر احمد عثمانی] پښتو کوونکي : د عالمانو يوه ډله
- ۹ - پرتوی از قرآن - د سيد محمود طالقاني لیکنه
- ۱۰ - تفسير نمونه - د آيت الله مکارم شيرازي او د ورسره علماو د پلاوي لیکنه
- ۱۱ - تفسير نور - د مصطفی خرمدل لیکنه
- ۱۲ - تابشي از قرآن - د سيد ابوالفضل ابن الرضا برقي قمي لیکنه
- ۱۳ - تفسير باران - د دوکتور مهدي خداميان آراني لیکنه
- ۱۴ - ترجمه تفسير طبري - د حبيب يغمائی په اهتمام او تصحيح
- ۱۵ - تفسير ابن كثير - [حافظ عمادالدين ابوالفدا اسمعيل بن عمر ابن كثير الدمشقي] اردو ته ژباړه : مولا محمد جوناگرهي
- ۱۶ - معارف القرآن - د مولانا مفتي محمد شفيح لیکنه
- ۱۷ - تفسير مصباحين (اردو) ترجمه و شرح تفسير جلالين - ليکونکي : جلال الدين محلي او جلال الدين سيوطي - اردو ته ژباړه او شرح : محمد لياقت علي رضوي
- ۱۸ - تفسير کمالين د جلالين تفسير اردو شرح د : مولانا محمد نعيم ديوبندی
- ۱۹ - د قرآن عظيم الشان پښتو ژباړه - مولوي قيام الدين کشف
- ۲۰ - عزيزالتفاسير - د قرآن کریم پښتو ترجمه او تفسير - مولوي سلطان عزيز (عزيز)
- ۲۱ - صفوة التفاسير - د محمدعلي الصابوني لیکنه - ژباړونکی : مولوي شمس الله کمال زاده
- ۲۲ - د قرآن پلوشې - د گلب الدين حکمتيار لېکنه
- ۲۳ - تفسير دېوبندي - د مولوي عبدالحنان لېکنه
- ۲۴ - حکمة القرآن - د مولوي امين الله پېنهوری لېکنه
- ۲۵ - تفسير ايوبي حنفي - د مولانا محمد عبیدالله ايوبي لېکنه
- ۲۶ - تفسير احسن الکلام - د مولوي عبدالسلام رستمی لیکنه
- ۲۷ - قرآن کریم په پښتو - د اجرالدين اقبال ژباړه

- ۲۸- شرحې بر سوره های قرآن - عبدالعلي بازرگان - د عبدالعلي بازرگان وېب پاڼه  
[bazargan.com]
- ۲۹ - تفسير روح القرآن - مؤلف ډاکتر مولانا محمد اسلم صديقي .
- ۳۰ - د قرآن ټکي په ټکي او روانه ترجمه - مولوي جانباز سرفراز .
- ۳۱ - روح المعاني في تفسير القرآن العظيم والسبع المثاني - العلامة ابي الفضل شهاب الدين محمود الالوسي البغدادي .
- ۳۲ - تفسير جواهر القرآن - مولانا حسين علي .
- ۳۳ - تفسير روح البيان - شيخ اسماعيل حقي البروسوي .
- ۳۴ - «کنز الايمان او تفسير نورالعرفان» ترجمه احمد رضاخان بريلوي، تفسير احمد يارخان نعيمی .
- ۳۵ - كشف الاسرار و غده الابرار - [د قرآن کریم ادبي او عرفاني تفسير] خواجه عبدالله انصاري .
- ۳۶ - د قرآن ربا [د قرآن پښتو معنا او لنډ تفسير] مولوی محمد ظاهر اسدالله مکی .
- ۳۷ - تفسير الفخر الرازي المشهور بالتفسير الكبير و مفاتيح الغيب، امام محمد الرازي فخرالدين .
- ۳۸ - التفسير المبين - دوكتور عبد الرحمن بن حسن النفيسه .
- ۳۹ - تفسير قرطبي - محمد بن احمد بن ابوبکر قرطبي، ترجمه اردو: پير محمد کرم شاه .
- ۴۰ - المفصل في تفسير القرآن الكريم - المشهور بتفسير الجلالين - للامام جلال الدين المحلي والامام جلال الدين السيوطي .
- ۴۱ - «سير تحوّل قرآن» - مهندس مهدي بازرگان .

**Get more e-books from [www.ketabton.com](http://www.ketabton.com)  
Ketabton.com: The Digital Library**